

楚

詞

箋

註

楚詞箋註上 第二卷

吉陽李陳玉石守文詳

天問

天道多不可解善未必蒙福惡未必獲罪忠未必  
見賞邪未必見誅冥漠主宰政有難詰故著天問  
以自解此屈子思君之至所以發憤而爲此也不  
曰問天曰天問者問天則當人之怨尤天問則上  
帝之前有此一段疑情憑人猜揣柳子天對失其  
旨矣

天問當分作三大段自曰邃古之初起至曜靈安  
滅止爲上段共四十四句是問天上事許多不可  
解處自不任汨鴻至烏焉解羽止共六十八句爲  
中一段是問地上事許多不可解處自禹之力獻  
功起至末忠名彌彰止共二百六十一句爲後一  
段是問人間事許多不可解處天旣生君子又生  
小人有許多君子做得起亦有許多君子做不起  
有許多小人做不起亦有許多小人做得起究竟  
歸于君子有嘗名在世纏綿淒惻不離忠孝之旨

此天問所以令人歎歎欲絕也

曰邃古之初誰傳道之上下未形何繇考之冥昭瞢闇誰能極之馮翼惟像何以識之

劈頭四語便欲置身開闢之先問初頭第一個人是甚人發問便奇有是人而後考到無形傳到至今也人所不見謂之冥人所共見謂之昭見不可思謂之瞢可思而不能言謂之闇極者人有眼如豆有足不飛肚皮如椰子大然而世界廣大微細一一炤徹必有其故淮南子云天地未形馮馮翼



翼言其氣之莽蕩難控揣也惟像者從無控揣中  
設出渾天等器使無像惟形者忽有其像也蓋世  
間一切不可解事從此起矣

明明闇闇惟時何爲陰陽三合何本何化

明明闇闇卽佛氏所謂空劫前事邵子皇極經世  
所謂天開于子地闢于丑人物未生之時三合則  
申子辰水寅午戌火巳酉丑金亥卯未木五行從  
茲而起因有五行世界以起本其氣所自來也必  
其氣所自變也舊註謂獨陰不生獨陽不生獨二

不生以此爲三合豈天外又有陰陽陰陽外又有  
天耶舛甚矣

圜則九重孰營度之惟茲何功孰初作之幹維焉繫  
天極焉加八柱何當東南何虧九天之際安放安屬  
隅隈多有誰知其數天何所沓十二焉分日月安屬  
列星安陳

上問無形無像畢到此方問有形有像世傳天有  
九重地有四維八幹營度初作卽今西洋天主教  
稱世界爲天主所造是也不謂中國數千年前已

有人作此想矣幹維必有所紐紐繫南北二極必有所附加皆故爲癡語蓋天地原係一氣所成既是一氣天自在虛空中地毬自在天中譬如人身全是一團活氣欲上卽上欲下卽下在天地中間本無依倚有何所繫有何所加乎則九天之際安放安屬自知其故不必問矣世傳地下有八柱以關地脉既有八柱以當八方則東南便不應虧此所以云何當也僻閒謂之隈方隅謂之隅隈如二氏所稱天官不一隅如五方丹天蒼天旻天玄天

鈞天之不同曆象之家動稱步天天豈有所杳乎  
今以十二辰分天步者是焉分之日月安屬列星  
安瞰卽中庸日月星辰繫焉之意換一屬字瞰字  
與前安放安屬同一幻想痴想屈子非不知其故  
特欲問下面人事種種先爲是迂遠之言此文宇  
之妙也

出自湯谷次于蒙汜自明及晦所行幾里夜光何德  
死則又育厥利維何而顧菟在腹

有形有象中無大于日月故又取而單問之湯谷

卽陽谷日出處海波如沸故又名湯谷日所入爲  
大蒙汜水涯也問以所行幾里問得可謂極奇月  
稱夜光立名又奇死而復育稱何德顧菟在腹稱  
何利都是滿肚皮幻想痴想也

女岐無合夫焉取九子伯強何處惠氣安在

女岐天之神女無夫而生九子此天之生氣不可  
測也伯強大厲疫鬼所至傷人上天慈惠之氣安  
在旣生女岐又生伯強豈天上亦有上官子蘭輩  
耶

何闔而晦何開而明角宿未旦曜靈安臧

角東方之宿旦見于東方日便出曜靈日名角宿  
未旦則不知曜靈所在此亦是故作痴語何闔而  
晦何開而明卽唐人明從何處去暗從何處來但  
覺年光老半是此中催之意

以上問天上許多  
不可解也止此

不任汨鴻師何以尚之僉曰何憂何不課而行之鴟  
龜曳銜鮌何聽焉順欲成功帝何刑焉永遇在羽山  
夫何三年不施伯禹腹鮌夫何以變化纂就前緒遂  
成考功何續初繼業而厥謀不同

此段欲問地上事許多不可解處而先從鯀禹問起者蓋地上事自鯀父子治水平土後始有可問處亦以前女嬃之詈以鯀方之故胸中不平丟開許多聖賢不問而數數爲鯀致詰也大有爲鯀辯屈之意在鴻卽洪水之洪古字通用汨治也鯀旣不任汨鴻則在庭之衆便不當稱舉且保任之卽帝不課而試亦明明信鯀之才可在也功未成而身死鴟龜曳銜其屍鯀聽帝刑而不敢爭者亦勞臣服罪之小心也設使順其所欲爲安知不成功

而又何刑乎乃永過于羽山三年不用功成則天下頌功功不成則天下稱罪亦寬矣禹自其腹出而變化若是遂乃告厥成功然曰前緒曰成功曰績初繼業明明禹之功皆鯀之功豈父子之間亦有命邪禹善變化而鯀婞直特謀不同耳

洪泉極深何以竇

音填

之地方九則何以墳之應龍何

畫河海何歷鯀何所營禹何所成

此再問禹之治水同一極深之洪泉禹能竇之而鯀何不能同一地方禹則水落地出遂爲高墳施



九則成賦而鯀又不能應龍以尾畫地卽水泉流  
禹豈有此神運邪江海之廣一一疏導而皆遍歷  
之禹今成功孰知皆鯀所營哉

康回憑怒墜何故以東南傾九州安錯川谷何洿

音戶

東流不溢孰知其故東西南北其修孰多南北順隳  
其衍幾何

自鯀父子平水土後地上諸事始一一可問此下  
皆問地上諸事康回共工名世傳共工與顓頊爭  
帝憑其盛怒觸不周之山因而天柱折地維絕天

傾西北日月星辰就焉地不滿東南百川水潦歸焉此荒唐怪謬之言屈子借之與痴人說夢也錯卽錯繡之義洿卽洿美之義言水土之茂美何其多也水流盡東必有銷歸之處且天道東西爲經南北爲緯修言其長順陳言其廣狹衍邊幅也

崑崙縣圃其尻安在增城九重其高幾里四方之門其誰從焉西北辟啓何氣通焉

崑崙爲地上第一大物故言四方畢卽首問之世傳崑崙五峯中峯齊天上有縣圃有城九重曰增

城四方皆有門惟西北隅一門乃旁啓以納不周  
之風者縣古懸字懸圃者神人之圃懸于中峯之  
上上不粘天下不粘地故尻字最奇尻臀尾所坐  
處也既是懸圃則所坐當于何處城既九重積漸  
而增則高當幾里四方有門此極高入天之處當  
誰從之出入既居至高以總天下之氣又有何氣  
過于此者而納之此數問似痴似慧以難倒天下  
一班大痴之輩

日安不到燭龍何照羲和之未揚若華何光

日旣行天決無有不到之處而世傳天之西北有  
無日處有龍銜燭炤之又有日出處值羲和馭日  
尚未到則有木名若木赤華炤地以代日光此光  
當從何來若此木有光則日光落第二項矣

何所冬煖何所夏寒焉有石林何獸能言焉有龍虬  
負熊以遊雄虺九首儵忽焉在何所不死長人何守  
靡薢九衢泉華安居靈蛇吞象厥大何如黑水玄趾  
三危安在延年不死壽何所止鮫魚何所魃堆焉處  
羿焉彈日烏焉解羽

冬煖夏寒以況得地者氣候不同也西方有石林  
其獸能言舉能言之獸以況讒慝之輩皆獸而能  
言者也虬龍子負有力之熊而行與九頭蛇皆爲  
怪物之尤儻忽莊子所謂北海之帝也既有此帝  
則以上怪物安得恣肆乎不死之鄉如小說雞窠  
中小兒乃七世祖父長人之鄉如防風氏及春秋  
所載長狄若使人皆有此壽命有此骨相將何事  
不可爲世間小人盡如此君子寧有幾存乎靡蒔  
臬華似是言其小物受地氣之異所生極大蒔本

水中小草可以塞九衢泉蔭寔之有子者其花甚  
小與薜荔九衢同舉則亦至大之謂猶世所云棗  
大于瓜葉大于樹也安居者此徵實之詞也萍九  
衢蛇吞象皆至小爲大之況黑水三危禹貢治水  
之地立趾卽交趾此又言西南之地亦有延年之  
術豈天之所私乎抑人謀可至此乎鯪魚卽鯪鯉  
穿山甲也能穿數十里山喻小人之力可入深密  
之地魍魎堆食人之雀出北號山狀如雞白首鼠足  
喻小人之惡食不擇人世傳堯時十日並出羿射

其九日日中鳥皆死穆天子傳北至曠原之野爲  
九鳥解羽處天上之日羿可彎弓彈之則小人之  
力天亦無奈何矣此段語意深厚解者多不達其  
問意故爲詳詮之

以上問地上許多  
不可解也止此

禹之力獻功降省下土四方焉得彼嶠山女而通之  
於台桑閔妃匹合厥身是繼胡爲嗜欲不同味而快  
鼯飽

此下至末乃問人間事許多不可解處而仍以禹  
起者始終爲鉉姪直一語不平也嶠山女世傳爲

九尾狐遇禹于台桑此若爲禹分解又若嘲之此  
天問所以悲喜無端也言禹旣續父之功欲獻之  
帝則降省下土四方之不服而與女子通乎又代  
爲解曰憐憫厥妃與之匹合者爲後嗣計耳旣而  
又嘲之曰人與狐嗜慾不同味而快一朝之飽乎  
鼃與朝楚詞通用天問會鼃爭盟九歌鼃馳騫夫  
江皋夕弭節乎北渚皆作朝夕之朝通用疑古篆  
文相似抑簡冊流傳之訛爾

啓代益作后卒然離蠶

音孽

何啓惟憂而能拘是達皆



婦射籥

音菊

而無害厥躬句后益作革而禹播降啓棘

賓商九辯九歌何勤子屠母而死分竟

古境字

地

按古歌謠草木之怪謂之妖禽獸蟲蝗之怪謂之  
蠹蠹孽同禹既以天下傳益則啓在所廢見廢者  
拘譬之于蠹不令其出達則啓用是憂矣何一旦  
卒然離彼蠹名仍不失獄訟朝覲謳歌之婦倘萬  
一事不成則衆射之的而衆人鞠罪之地矣究竟  
故物不失身名又全似后益方作革命之事禹又  
播種下子矣啓棘賓商舊解謂啓夢上賓于天得

帝樂以歸非也棘至也蓋言啓之禱祚直至商得  
天下其後猶在三恪之位九辯九歌禹祀不絕可  
知禹當日閔妃匹合厥身是繼所爲者長耳不然  
降省下土四方之日何急急于得子而所合之妃  
僅辛壬癸甲四日遂從此死分境地非勤子屠母  
而何古文竟境同猶縣懸同也世傳禹治水時自  
化爲熊以邁軒轅之道塗山氏見之而慙遂化爲  
石時方孕啓禹曰歸我子于是石破北方而啓生  
其石在嵩山卽化石也若果如此解屈原亦是與

痴人說痴話也

帝降夷羿革孽夏民胡射夫河伯而妻彼雒嬪馮珧  
利決封豨是射何獻蒸肉之膏而后帝不若浞娶純  
狐眩妻爰謀何羿之射革而交吞揆之

鯀禹之後既寢昌矣胡爲又生一夷羿以亂之且  
不但革孽夏民已也河伯化爲白龍羿見而射之  
其左目雒嬪伏羲氏女羿又夢與之交則是鬼神  
皆供其淫逞之具珧蜃屬甲可飾刀柄決以象骨  
爲之所以鈎弦開體者羿馮此二物天下莫能當

既射大豕以刀斷之蒸肉作膏獻之上帝帝亦不  
爲順既不以爲順則又胡爲縱之傾人國家邪泥  
本羿臣娶于純狐之女其妻始爲浞畫謀蓋以羿  
負絕人之技射能貫革彼此不兩立終是交吞之  
局不如早下手爲強耳揆策也雖是天之假手然  
發策自婦人假手在逆輩堂堂鯀禹苗裔曾不得  
手刃以告天下后帝佑善之謂何

阻窮西征巖何越焉化爲黃熊巫何活焉咸播秬黍  
莆藿是營何繇并投而魴疾修盈

羿有窮之君也若謂窮越在險阻夏之子孫與天  
下勤王之師阻于不能征則彼可以越巖而來我  
亦可以越巖而往且以魼之神靈死猶能爲黃熊  
隨巫祝而活今何不一發憤佐共子孫赫怒邪秬  
黍宗廟之粢盛莆藿雜草妨粢盛者凡思禹之明  
德無不種秬黍而屏莆藿今胡爲而并投宗廟之  
祀半荒矣則又歸過于魼之不德而曰其爲子孫  
病者長滿也甚矣魼之寃也至于孫多歷年所猶  
不得白則何不仍一黃熊之化以顯其赫赫邪

白蜺嬰茀胡爲此堂安得夫良藥不能固臧天式從  
橫陽離爰死大鳥何鳴夫焉喪厥體

此下皆承上化熊事而廣引之昔崔文子學仙于  
王子喬子喬化爲白蜺而嬰茀持藥與之文子驚  
怪引戈擊蜺因墮其藥俯而視之子喬之屍也須  
臾化爲大鳥飛鳴而去言王子喬有此仙術鮌旣  
有神何不効之嬰茀猶言觸茀也臧與藏同天式  
縱橫言得道者天度縱橫自如也離傷也陽爲受  
傷而死其寔不須臾而復活也屈子滿肚悲憤其

爲文躑躅反覆不倫不理令人莫得其端緒有如此

萍號起雨何以興之撰體脅鹿何以膺之鼇戴山抃何以安之釋舟陵行何以遷之

此又因化鳥之事而廣言之萍翳雨師名天撰十二神鹿一身八足兩頭而共一膺神仙傳有巨靈之龜背負蓬萊之山而抃舞釋舟陵行捨水而陸盪舟也此四者蓋言世間事無所不有雨可無端而興體可無端而雙山可無端而抃安舟可無端

而陵行皆有神力者化之魃獨不可再化而爲夏之子孫一發憤邪

惟澆在戶何求於嫂何少康逐之而顛隕厥首女岐縫裳而館同爰止何顛易厥首而親以逢殆

澆浞子淫其嫂女岐徑至岐戶佯有所求因與淫亂夏少康因獵放犬逐獸遂襲殺澆女岐爲澆縫裳于是共舍而宿少康夜襲之初誤以女岐頭爲澆首斷之此節語意從來解者亦不明蓋言少康此舉恰好相值皆天意默相使在羿時肯如此默



相一番則禹祀久復矣何爲羿漏網而澆獨正罪邪  
湯謀易旅何以厚之覆舟斟尋何道取之

舊註以此節爲少康事湯疑康字之誤不知下文  
桀伐蒙山此爲湯事明矣斟尋國名與斟灌皆禹  
後昔夏相失國依于二斟爲澆所滅自是以後凡  
失國而來依者皆以斟尋爲覆舟之戒湯謀治族  
伐桀而于桀所親信之國必先行芟除故始若厚  
之究則取之老子所謂將欲取而必固與之術也  
一姓之興必滅數姓天意何獨爲興者相而使入

謀一一皆臧邪秦欲取楚而以結姻厚楚召懷王  
西行此亦斟尋之覆舟也而楚君臣不知此屈子  
所以取沉也

桀伐蒙山何所得焉妹嬉何肆湯何殛焉

桀伐蒙山而得妹嬉因此肆爲淫惡湯遂殛之明  
明天生此女以亾人國而桀蒙惡名則當問天之  
生是爲何也此蓋激于鄭袖而爲是問也

舜閔在家父何以鰥堯不姚告二女何親厥萌在初  
何所意焉璜臺十成誰所極焉登立爲帝孰道尚之

女媧有體孰制匠之

此三段反覆女禍皆天生也以舜之憂閔至孝三十父不爲娶若非堯不告于姚而以二女妻之則二女終非舜有矣是舜未登庸以前天不爲舜註婚姻之簿明矣獨至夏商之季乃迭生妖孽以亾人之國抑獨何意哉凡此等哲婦未生以前天定有箇萌芽在卽如紂寵妲己玉臺十重以處之如此崇高之福是誰極之邪若無有極之者此一亾國之妖孽能享此厚福邪舜之二妃能有此邪且

不獨如此而已也甚且以女子而爲天子若女媧者女媧伏羲之妹登明伏羲之弟青登明爲帝其道爲萬世所尚本天生之以爲萬世尚也旣生登明便不應又生女媧豈伏羲有何罪過萌芽安在而天生之邪女媧之身能一日七十化此孰制之匠之爲萬古妖異之始此三段蓋痛詛鄭袖之孽能移主心而爲楚禍也

舜服厥弟終然爲害何肆犬豕而厥身不爲敗

舜以兄事弟畧無改悔犬豕之行身安如故豈天

縱其無行邪

吳獲迄古南嶽是止孰期去斯得兩男子

舊以兩男子爲泰伯虞仲非也蓋言泰伯之德可  
至古人讓國而居南嶽之境則宜其後有賢者出  
乃有闔廬弑君夫差亡國此兩男子何邪

緣鵠飾玉后帝是饗何承謀夏桀終以滅喪帝乃降  
觀下逢伊摯何條放致罰而黎服大悅

湯得鵠鳥欲飾玉鼎爲羹以饗獻后帝當時司割  
烹者伊摯也帝降觀而見摯遂以賜湯鳴條之放

致桀之罰皇皇后帝豈以一杯羹遂亾人之國家  
邪且以臣弑君黎民反以大悅豈天之所與人間  
公道遂可泯邪

簡狄在臺嚳何宜玄鳥致胎女何喜

契母簡狄帝嚳之妃侍帝嚳于臺上有飛燕墮遺  
其卵喜而吞之生契若謂燕卵爲天帝所遺吞之  
而遂喜則嚳亦安宜此婦人哉且玄鳥之卵又何  
所喜邪此不可解者也

該秉季德厥父是臧胡終弊于有扈牧夫牛羊于協

時舞何以懷之平脅曼膚何以肥之有扈牧豎云何而逢擊牀先出其命何從恒秉季德焉得夫朴牛何往營班祿不但還來

此數段舊解不明昔夏啓時有扈之君先流落于民間如楚懷王孫心爲人牧牛故曰牧豎後嗣有扈侯位見啓嗣父頓懷不服謂禹原傳賢而啓何以自利季德猶言德衰非前輩長老之德也雖然啓獨秉此季德固非盛德事然亦猶有扈之嗣厥父也同一爲嗣厥父故藏于民間乃嗣位後受困

于有扈之牧豎此不可解矣啓率六卿戰于甘不  
勝六卿請伐之啓不可遂班師彷徨乃父昔年干羽  
兩階之舞爲七旬格苗之舉昔時憂戚形于顏色  
今且膚體肥澤若不以有扈介意者未幾有扈果  
服啓乘其旣服不備出不意以滅之方啓往攻入  
有扈之室不見有扈之君擊牀一聲而有扈之君  
先出不待搜索遂親于其牀上擊而殺之牧豎旣  
命當爲君何又逢此禍也且啓旣是衰德則此牧  
豎譬之朴牛天亦當憐而赦其死何爲使啓得之



啓之班師亦已往矣方頒賞賚以營休兵忽然還  
來襲之此其舉動豈有當于天心而天相之邪此  
段問意若曰有扈之君以牧豎之子而能執堯舜  
傳賢大義以不服則其入亦奇矣便不當有擊床  
之報若是啓之季德有當天心則便不應有有扈  
之弊二者將安取衷哉藏與臧同藏有守義厥父  
是臧者猶言厥父是守也

昏微遵迹有狄不寧何繁曷萃棘負子肆情

黃昏隱微之事循迹而行有夷狄所不安者而人

肆情爲之如晉大夫解居父聘吳過陳之墓門見  
婦人負其子欲與之淫婦人引詩刺之曰墓門有  
棘有鴟萃止言雖無人棘上猶有鴟汝獨不愧也  
今之肆情如此者多蒼蒼者豈不之見邪

眩弟金淫危害厥兄何變化以作詐而後嗣逢長

象之眩惑欲使二嫂治棲害兄行詐後嗣且長福  
善禍淫將無虛語邪

成湯東巡有莘爰極何乞彼小臣而吉妃是得水濱  
之木得彼小子夫何惡之媵有莘之婦

成湯東巡至有莘之邊界得見伊尹而才之因乞之于有莘之君其君便以其女歸湯而使伊尹爲媵世傳伊尹產自空桑人以爲不祥惡之故使爲媵隨有莘之婦而來第乞一小臣而併得一吉妃天之福人何其奇也以此智臣而產于水濱之木爲人所賤天之顛倒英賢又何其奇也

湯出重泉夫何臯尤不勝心伐帝夫誰使挑之

桀囚湯于夏臺卽重泉地旣出省無臯尤不勝忿忿之心因而伐帝若夫重泉之囚湯亦無挑之者

此殆天意夫豈人謀

會鼂爭盟何踐吾期蒼鳥羣飛孰使萃之到擊紂躬  
叔且不嘉何親揆發定周之命以啓嗟授殷天下其  
位安施反成乃亾其罪伊何爭遣伐器何以行之並  
驅擊翼何以將之

此段言周武伐紂之事會鼂卽會朝爭盟者四方  
諸侯盟師恐後也紂遣膠鬲請師期武王期以甲  
子會天大雨武王恐甲子之期不踐紂必殺膠鬲  
武王師至蒼鷹羣集如白魚赤鳥之異非舊註將

帥鷹揚之謂也既到卽斬紂叔且以爲不善朕親  
揆定畫策者卽叔且也定周之命一以咨嗟行之  
伐國而有不忍之色此聖人之權也授殷天下四  
句卽公旦咨嗟之言曰紂受殷之天下居天子之  
位而無仁義之施反商道之成以至于亾其罪伊  
何當與天下共見之方是時四方諸侯以師畢集  
無以督之而自行兩翼夾擊並驅爭先無以將之  
而自奮凡此得不歸之天平曷効靈人効力天之  
興一姓以敗一姓又如此

昭后成遊南土爰底厥利維何逢彼白雉穆王巧梅  
夫何爲周流環理天下夫何索求妖夫曳銜何號於  
市周幽誰誅焉得夫褒姒

此段舉周三后敗亡之事若皆出天意者昭王不  
逢白雉之獻則不底南土而取膠舟之沒穆王不  
因八駿之異馬又得造父之巧梅奇技則不致環  
理天下而有徐方之亂幽王不因檠弧箕服之妖  
夫得所棄女奔褒褒人入之爲后則不至易嫡而  
有犬戎之禍不先不後至期恪逢此孰爲之哉彼

懷王之上官子蘭張儀鄭袖皆此類也

天命反側何罰何佑齊桓九合卒然身殺

齊桓以出亡公子反國致霸是天佑也身死不得  
斂虫流出戶是天罰之也佑亦是天罰亦是天何  
反側不嘗乃爾邪

彼王紂之躬孰使亂惑何惡輔弼讒諂是服比干何  
逆而抑沈之雷開何順而賜封之口何聖人之一德  
卒其異方梅伯受醢箕子佯狂

紂本聰明才智之人不應惡輔弼而服讒諂比干

賢者抑沈如此雷開佞人賜金如彼畢竟冥冥之  
表有以惑亂之故如此也且同一聖人其受賜亦  
有不同梅伯受醢較箕子之佯狂禍尤酷烈冥冥  
之表何不作主張邪

稷維元子帝何竺音之授之於氷上鳥何燠之何馮  
弓挾矢殊能將之既音帶切激何逢長之

此節正是上問之意謂箕比梅伯天不能張主邪  
則后稷之初生以爲不祥棄之置之氷上鳥爲卵  
翼煖之則又何邪豈非帝所篤邪帝旣可以爲此



則亦可以爲彼同一聖人而佑德者異方此天道  
所以難解也且紂之生材力過人馮弓挾矢殊能  
皆天將也旣無道之資驚上帝而切怒之矣則便  
當使之不祿何逢長之而使居天位邪舊以此爲  
穆及武王事誤

伯昌號衰秉鞭作牧何令徹彼岐社命有殷之國遷  
藏就岐何能依殷有感婦何所譏受賜茲醢西伯上  
告何親就上帝罰殷之命以不救

文王僻在一隅紂令之爲西方諸侯之長因得號

令于殷衰之時秉鞭以作諸牧無敢不從其號令者則是伯昌之興亦因乎殷也遂得徹彼岐社而全有殷國此曷故邪岐社始自古公由邠遷所藏而來誰爲依之厥妃姜女也周以姜女興而紂以妲己亾同一所愛而此曰惑婦豈天生婦人亦有不同邪且紂醢梅伯又醢西伯之子伯邑考以其肉賜西伯西伯上告天帝帝爲之動親就上帝之罰殷之命遂以不長乃梅伯獨非醢邪同一受禍而動天之異又何邪

師望在肆昌何識鼓刀揚聲后何喜武發殺殷何所  
悒載尸集戰何所急

太公爲武王師故曰師望古記曰呂望者老婦之  
出夫也嘗屠牛而牛敗文王于屠牛之肆聞其鼓  
刀之聲異而舉之何所識何所喜言必有所以作  
合之者豈非天平以八十垂老之人而教武王以  
殺殷彼胸中何所不平于殷乎且載文王之木主  
以集戰當何所急而爲此乎天生是人垂老而後  
大用此又奇矣

伯林雉經維其何故何感天抑墜夫誰畏懼

此晉太子申生之事申生雉經于伯林天堯爲之  
震動倘肯爲申生辨白亦有何難而竟未聞造物  
之憐豈上帝亦有所畏懼邪

皇天集命惟何戒之受禮天下又使至代之

夫爲一姓集命則萬方俱服又無號令約束而萬  
方自集此何故也且旣受禮天下則便當子孫長  
守何以至期又有代者其無嘗乃爾邪

初湯臣摯後茲承輔何卒官湯尊食宗緒

伊尹初爲小臣湯之名呼者也後茲承輔竟爲湯  
師古之王者得一奇士亦須經歷年歲或至子孫  
時始尊顯之何以卽在湯時而爲大官尊食陽養  
傳之子孫宗廟承緒與殷咸休天之橫發斯人又  
何奇也

勲闔夢生少離散亾何壯武厲能流厥嚴

吳王闔廬有開吳之功故曰勲闔本是壽夢之孫  
少遭散亾可謂至弱殆其壯也一旦武厲弑王僚  
而自立能流厥威嚴使人不測天之生人何其前

厄羸而後雄武若此

彭鏗斟雉帝何饗受壽永多夫何久長

錢鏗堯時諸侯國于彭壽八百歲世稱彭祖嘗斟  
雉羹獻于堯堯饗之壽亦百有餘歲天何以壽考  
錫之一人而此人又能以壽與人食其一杯羹者  
皆得上壽何邪此節解者亦憤憤

中央共牧后何怒蠭蟻微命力何固驚女采薇鹿何  
祐北至回水萃何喜

同在此世界中央同爲民牧而上帝于其中獨有

所怒遂至滅絕覆亾不以爲念試觀螽蟴微命上帝且憐之其力甚固無有如人類之受禍者何也昔有避難之女采薇而食至于回水之上遇神鹿救之銜草而爲之食則又何所喜乎此皆天之不絕乎人也而有國者獨不能得與女子同憐則又何也

兄有噬犬弟何欲易之以百兩卒無祿

舊註以爲秦子鍼之事未必是否詳其語意其兄有犬善搏噬每得出獵之利其弟欲之以百兩相

易殆易後而弟死在兄則得利在弟則妨生同一小物而同氣之親利害相反此又何也

薄暮雷電靖何憂厥嚴不奉帝何求伏匿穴處爰何云

昔有高士穴處薄暮雷電扼其歸路上帝雖威嚴此人平生無罪過干犯抑又何求且穴處之人抑將何所言邪此蓋屈子自況吾立身修潔遺棄身家君卽震怒于我我無過可搜求耳

荆勳狗師夫何長悟過改更我又何言



王逸曰荆勳狗師乃二國邊邑處女採桑爭界兩  
家因怒而相攻夫爭界者不過爭長爭先耳爭長  
者吾大國爾小國也爭先歷年邊界所管誰在先  
也世間事皆起于小若彼此悟過更改則又何言  
乎屈子言外之意謂吾與上官子蘭輩亦不過一  
時之爭耳吾豈敢尤人今當端居悟過尋其端緒  
而改更之難道上天不爲人作主而復有何言乎  
吳光爭國久余是勝何環穿自閭社丘陵爰出子文  
吾咎堵敖以不長何試上自子忠名彌彰

子文卽楚令尹鬬穀於菟也楚人謂虎爲於菟昔  
若敖娶于邲生鬬伯比若敖卒從其母畜于邲淫  
于邲子之女生穀於菟邲女棄之間社丘陵間虎  
爲之乳遂奇而收養之爲楚名卿方吳光爭國時  
尚未敢與楚敵及其久也數勝楚自子文出而楚  
復強吳不敢侵當日環穿于間社丘陵而得者自  
非天意誰能知所自邪楚人謂未爲君而死者曰  
敖堵敖卽杜敖名熊勝楚文王子成王兄若敖之  
先也子文之爲令尹忠直自矢言無不盡今零落

如此吾嘗有堵敖之後不長之疑楚人忌子文者  
謂爲試上自子試上者謂罔上也自子者謂自賢  
也每事過任也然至今忠名彌彰則子文亦可無  
憾矣獨是當日天生之甚奇虎尚爲乳厥後何不  
大行其志而使至今僅以忠名邪天問結末至此  
屈子蓋亦自託于楚國之先賢但求無憾于忠之  
一字矣悲夫

以上問人間許多不可解也

楚詞箋註下 第三卷

吉陽李陳玉石守父箋註

九歌

舊序稱楚俗尚鬼每當祀時使巫覡作樂歌舞以  
娛神俗陋詞俚不無褻慢淫荒之雜屈原放逐見  
而感之頗爲更定其詞又因彼事神之心寄吾忠  
君愛國眷戀不忘之意朱子則謂諸篇皆以事神  
不答而不能忘其敬愛比事君不合不能忘其忠  
赤尤足以見其懇切之意兩俱頗有發明第九歌

所以名篇之故俱未嘗言也按離騷中啓九辯與九歌兮此九歌之名所由見也書曰九功惟叙九敘惟歌蓋治定功成而後播之于樂屈原少時銳于致主自謂當其壯年一切成辦可以無愧皋禹豈意有才無命淪落江濱一至于此偶見巫覡所祀不覺隨手爲之點定蓋亦借此清廟登歌之手小用之下里之奏也九歌之外又有九章疑卽九辯之別名以應騷中之語初疑文詞與九歌不類九歌高簡奧澁九章繁富明衍或是擬作所以歷

代簡冊退九章于天問之律不與九歌相連亦序  
書者之傳疑也及細讀之煩冤苦恨非屈子不能  
自道今取而連之宋玉爲屈原弟子憐師以忠直  
被禍明擬九辯以配師九歌今取而附之招魂大  
招則又宋玉擬配天問也自出手眼殆所謂青出  
于藍其可敬也夫

吉日兮辰良穆將愉兮上皇

穆將愉三字儼有  
一笑河清之意

撫長

劍兮玉珥璆鏘鳴兮琳瑯

上帝之容想像劍佩  
之間可謂善于形容

瑤席

兮玉瑱盍將把兮瓊芳蕙肴蒸兮蘭藉奠圭酒兮椒

漿

珍御芳潔儼然溢人鼻眼中

揚枹兮拊鼓

寫得雄壯空壁欲響

疏緩節兮

安歌

一聲動處萬物靜安歌之義也疏盡態緩盡韻節盡變六字歌譜

陳竽瑟兮浩

倡

一聲動處萬聲起浩倡之義也

靈偃蹇兮姣服芳菲菲兮滿堂五

音紛兮繁會君欣欣兮樂康

樂康二字屬民物上君欣欣則天下太平矣

右東皇太一

太一天之尊神祠在楚東以配東帝故云太一之

佐五帝故稱太一爲上皇紫微宮中天極星其一

明者卽太一嘗居

此章分兩段自吉日今到琳瑯四句言東皇太一

容貌劒佩之尊嚴自瑤席句至末言迎神宴舞之

樂

浴蘭湯兮沐芳華采衣兮若英靈連蜷兮既留爛昭

昭兮未央

俱言神之芳潔連蜷二字確是雲態且寫鬼神蓄縮情狀如見

謇將憺兮

壽宮

即觀者憺兮忘歸之憺

與日月兮齊光

確是雲頌

龍駕兮帝服

聊翱遊兮周章

來得忙去得速周章二字情盡

靈皇皇兮既降焱遠

舉兮雲中覽冀州兮有餘橫四海兮焉窮

即李長吉遙望齊州

九點烟一泓海水杯中瀉之意蓋雲在天上處地高耳

思夫君兮太息

右用女巫竟以

神爲夫君奇

極勞心兮懔懔

前章想其來時儀貌此章想其去後光彩皆文章之妙



# 右雲中君

祀雲神也見漢郊祀志壽宮供神之處 此章分

兩段自浴蘭句起至周章句止言雲中君衣服容

貌之美自靈皇皇句起至末言雲中君降後便行

舉止軒軒之態蓋雲神倏忽故其去來急疾此善

于相體作文者篇中不復言降神之禮高甚脫甚

君不行兮夷猶

想其鄭重之致

蹇誰留兮中洲

想其孤遠之踪

美要

眇兮宜修

想其綽約之態

沛吾乘兮桂舟令沅湘兮無波使

江水兮安流

想其恬靜之功

望夫君兮未來吹參差兮誰思

想其貞一之德駕飛龍兮北征邇吾道兮洞庭特降則不敢望便道

何妨想其帷帳皆麗薜荔拍兮蕙綢想其行節皆香蓀橈兮蘭旌望溘

陽兮極浦橫大江兮揚靈與波俱渺又恰是無波不靈揚靈兮未

極女嬃媛兮為余太息衆女俯伏侯久不至橫流涕兮潺湲可

成川隱思君兮陴側愴然如見圭權兮蘭櫟劃然有響斲冰兮積

雪凜然神寒采薜荔兮水中搴芙蓉兮木末存誠疑望久遂成妄想

心不同兮媒勞恩不甚兮輕絕候久不至反似怨望所以激神也却是屈

子借他人酒杯澆自己磊塊處石瀨兮淺淺飛龍兮翩翩水淺路曠但不來耳

要來便來交不忠兮怨長期不信兮告余以不問此是離騷成言

悔遁中道改路註脚鼉騁驚兮江臯夕弭節兮北渚鳥次兮屋

上水周兮堂下

候神非一朝夕鳥經幾宿水經數長

捐余玦兮江中遺

余佩兮澧浦

先致殷勤

采芳洲兮杜若將以遺兮下女

君既

不可得見侍者邊通個消息

時不可兮再得聊逍遙兮容與

到底要求

一降從容以俟可謂心堅力定

## 右湘君

湘君堯長女娥皇舜之正妃舜陟方死于蒼梧二

妃死于江湘之間楚人廟祀之稱曰湘君夫君指

舜參差簫也女嬋媛與祭衆女也下女湘君侍女

也

此章極力描寫思神來而得來之狀又思其來時光景將來不來時俟首望幸之態捐玦遺佩神究不來已到盡頭矣末二句時不可乎再得聊逍遙乎容與畢竟要等到神來方休以前都是反語水窮山盡忽然出此一路想頭體格可謂絕奇蓋湘君與湘夫人皆陰神故極難降而詞亦鄭重帶激鬼神之家有用激請者屈子可謂博通天人之情矣末後竟不言神降後事可謂高脫中更復高脫

帝子降兮北渚目眇眇兮愁余眇字較望眼欲穿四字更深嫋嫋

兮秋風洞庭波兮木葉下寫得淒清空冥千古詞人拾潘不盡登白蘋

兮騁望蘋為鴈食鴈來則帝了來矣與佳期兮夕張神降必以夜着佳期二字

動人鳥何萃兮蘋中鳥萃蘋中鳥亦迎候矣曾何為兮木上曾柱木上

居民都棄業以候矣沅有芷兮澧有蘭聞香思佳人思公子兮未敢

言古者呼君女為女公子稱帝子尊之也稱公子親之也未敢言三字有數十字在內荒忽兮

遠望觀流水兮潺湲二女竟是親見帝子矣屈子悟頭奇甚麋何為兮

庭中蛟何為兮水裔麋蛟是所設迎神儀從解者憤憤朝馳予馬兮

江皋夕濟兮西滋求之在此乎求之在彼乎聞佳人兮召予將騰

駕兮偕逝築室兮水中葺之兮荷蓋蓀壁兮紫壇

芳椒兮成堂圭棟兮蘭橈辛夷楣兮葯房罔薜荔兮

爲帷擗蕙櫺兮旣張白玉兮爲鎮疏石蘭兮爲芳芷

葺兮荷屋繚之兮杜蘅無端幻想築室水中窮諸芳潔合百草兮實

庭建芳馨兮廡門備諸庭實亦是芳潔九疑繽兮並迎靈之來

兮如雲神來便來有何難事捐余袂兮江中遺余褋兮澧浦湘君

贈袂佩湘夫人贈褋褋等差尤不苟搴汀洲兮杜若將以遺兮遠者湘君

侍人上女不敢遺但遺下女而已湘夫人侍人近者不敢遺但遺遠者而已猶古人曰敢以犒君下執事

也可謂恭敬之至矣時不可兮驟得湘君曰不可再得湘夫人

聊逍遙兮容與

斷要從容俟降

右湘夫人

湘夫人舜次妃也娥皇稱君次妃稱夫人文有分寸卽此見屈子通達國體一班

此章與前篇用意俱同皆是迎神而極寫神不肯來之狀所以冀神之必來也

廣開兮天門紛吾乘兮玄雲令飄風兮先驅使凍雨

兮灑塵

爲神先驅作巫者語亦有身分

君迴翔兮以下踰空桑兮從

女

女乃巫代神向主祭者言女不可不感神恩蓋空桑之生不由父母神之力也今來從女過于空桑

可謂善于俟神矣紛總總兮九州何壽夭兮在予此又巫者代神自詡

高飛兮安翔乘清氣兮御陰陽神無虛行一行都是造萬物命吾與

君兮齊速導帝之兮九坑九州謂九坑可知都在坑中無帝誰育無神誰為

帝育靈衣兮被被玉佩兮陸離壹陰兮壹陽眾莫知兮

余所為描寫神降威光造化隨身鑪錘在手折疏麻兮瑤華將以遺兮

離居老冉冉兮既極不寢近兮愈疏此又屈原自澆磊塊處不近愈

疏吾于吾君用此老矣神又何敢乘龍兮鞿鞿高駝兮冲天結圭枝

兮延竚羌愈思兮愁人神去不留愁人兮奈何願若今

兮無虧但能謹身即其事神固人命兮有當孰離合兮可為既



大司命在吾與君離合  
皆有命在豈合怨人

# 右大司命

周禮大司命宗伯以禋燎祀中司命星傳云三台  
上台曰司命又文昌宮第四亦曰司命故有兩司  
命也

此章寫其從天門下人間一段威神而絕無所求  
亦無所訴此是屈子竄高處

秋蘭兮麝蕪羅生兮堂下綠葉兮素枝芳菲菲兮襲

言神在衆香國中

夫人兮自有美子蓀何以兮愁苦

言神在辰

春國中絕不知人間有愁  
苦事不日美人日美子奇  
秋蘭兮青青綠葉兮紫莖

滿堂兮美人忽獨與余兮日成  
以情語逗之此乃女巫自家賣弄處  
入

不言兮出不辭乘回風兮載雲旗  
天人出有入無不可窺測十四字中

道盡悲莫悲兮生別離樂莫樂兮新相知  
以艷詞為迎神曲古今所

少荷衣兮蕙帶  
画出風流樣子  
儵而來兮忽而逝  
來去不測  
夕宿

兮帝郊君誰須兮雲之際  
作妙語  
與女遊兮九河衝風

至今水揚波與女沅兮咸池晞女髮兮陽之阿  
上天下地

長願相隨望美人兮未徠臨風愔兮浩歌  
寫神悵望多情之致  
孔蓋

兮翠旒登九天兮撫彗星  
攘除兇邪  
愆長劒兮擁幼艾  
英烈

男子風  
流丈夫

蓀獨宜兮爲民正

曲終  
奏雅

右少司命

少司命大司命之副一云文昌第四星夫人兮自有美子言爲神之夫人自有美女子也蓀古者相憐之稱註見前離騷荃不揆予句下

此章極情款燕昵之致者蓋此神好聲音伎樂故以此樂之全首皆齊梁間艷詞而見之祭祀典禮中可謂千古有數奇文矣

暎將出兮東方炤吾檻兮扶桑撫余馬兮安驅夜曉

皎兮既明

朝日之禮從日出時起手便見嚴肅

駕龍輶兮乘雷載雲旗

兮委蛇

嚴駕以待

長太息兮將上心低徊兮顧懷

將上時尤嚴

羌聲色兮娛人觀者憺兮忘歸

嚴肅中忽出情款語以樂神遂為詞家鼻

祖絙瑟兮交鼓簫鐘兮瑤簫鳴鰲兮吹竽思靈保兮

賢姱

急管繁絃中又代女巫自誇情節甚妙

翺飛兮翠曾展詩兮會舞

應律兮合節靈之來兮蔽日

以上七句是聲色娛人憺忘歸註脚

青雲

衣兮白霓裳

東方青帝故衣色青以白為配故裳色白筆下分寸

舉長矢兮射

天狼操余弧兮反淪降援北斗兮酌圭漿撰余轡兮

高駝翔杳冥兮以東行

天上步虛之曲豈是人間樂章

# 右東君

東君日神也禮曰天子朝日于東門之外漢志亦有東君靈保巫也賢姱指女巫巫也曾層通

此章寫東君來時一段光景極其雄俊又是一種

音節此楚詞之變幻也

與女遊兮九河

代女巫與河伯爲一體之言方能招河伯

衝風起兮橫波

寫得隨手生波之致逼真

乘水車兮荷蓋駕兩龍兮驟螭登崑崙

兮四望

萬水頭着眼

心飛揚兮浩蕩

要知何以登崑崙四望遂有飛揚浩蕩之

想

日將暮兮悵望歸惟極浦兮寤懷

河泊儵忽萬里如行一室故以

情逗魚鱗屋兮龍堂紫貝闕兮朱宮靈何爲兮水中

有狹小龍宮之意方能招之爲人間遊乘白黿兮逐文魚與女遊兮河

之漚流澌紛兮將來下說得逍遙自在令神樂降子交手兮東行

萬水東流故云東行送美人兮南浦此美人乃送神雜綵中以有神者借此作情款樂神

波滔滔兮來迎魚鱗鱗兮媵予媵字妙大爲河伯娶婦生色予代美人言也

### 右河伯

河伯水神楚鄉祀江亦稱河者統名耳

此章描寫水神情狀極蕩漾儵忽之致

若有人兮山之阿若有人三字不言鬼已是鬼矣被薜荔兮帶女羅

作鬼亦不離芳潔既含睇兮又宜笑畫出活鬼子慕予兮善窈窕

代鬼眠人自誇善窈窕惕然鬼趣乘赤豹兮從文狸辛夷車兮結圭

旗從鬼儀被石蘭兮帶杜蘅折芳馨兮遺所思遺所思三字有

情甚余處幽篁兮終不見天路險難兮獨後來不從鬼路來焉

知此語屈子自寫苦況同于鬼耳表獨立兮山之上雲容容兮而在

下說得身分儘高容容二字可想不可解杳冥冥兮羌晝晦生人之晝鬼之冥晦

得七字說東風飄兮神靈雨讀此語如深夜行陰林中留靈修兮憺

忘歸不說人留鬼却說鬼留人九歌屢用憺字開後來詩家無限幽思歲既晏兮孰

華予七字酸悲屈原一生血淚采三秀兮於山間石磊磊兮葛蔓

蔓

復寫出鬼家生活

怨公子兮悵望歸君思我兮不得閒

上句

恨人不相念下句又代人解嘲妙

山中人兮芳杜若飲石泉兮蔭松

栢忽然高占地

君思我兮然疑作

然疑作三字妙楚國之君難道不思

屈子到底疑作以爲鬼耳

雷填填兮雨冥冥猿啾啾兮狻夜鳴風

颯颯兮木蕭蕭思公子兮徒離憂

末路淒緊動人可與誰言

### 右山鬼

舊註國語曰木石之怪夔罔兩豈謂此邪

此章與他篇不同他篇皆爲人慕神之詞此篇則

爲鬼慕神之詞蓋鬼與神不同神陽鬼陰陽德爲



生民福誠感卽應陰類難感惟各以其情致之如山鬼則動其幽閒窈窕之情國殤則動其戰鬪赴敵之情禮魂則動其終古無絕之情此鬼之所以來饗亦能爲人福也非善通鬼神之情者不知所以三篇皆與前不同旣深于體裁而其變化不測各篇機軸不同處與風華隱秀處自漢魏六朝唐宋至今拾其膏潘未有盡也

操吳戈兮被犀甲車錯轂兮短兵接旌蔽日兮敵若雲矢交墜兮士爭先

寫其雄烈之槩

凌余陣兮躡余行左驂

殪兮右刃傷羶兩輪兮繫四馬援玉枹兮擊鳴鼓天

時懟兮威靈怒嚴殺盡兮棄原塹寫其赴敵之勇出不入兮

往不返平原忽兮路超遠帶長劒兮挾秦弓首雖離

兮心不懲寫其雖死猶生之氣誠既勇兮又以武終剛強兮不

可凌身既死兮神以靈魂魄毅兮爲鬼雄寫其死後衛國之誠

## 右國殤

國殤祭戰亡之卒也今郡邑厲壇之祭倣此

此章與山鬼體製又不同近于七言古詩樂府矣

勞士卒莫如周公出車采薇杖杜三詩祭亡卒莫

如屈原國殤同一制作之手有幸有不幸也

盛禮兮會鼓傳芭兮代舞姱女倡兮容與

生人之情莫如好色

死猶故習難忘故祭神及鬼多以女巫致之

春蘭兮秋菊

春祠以蘭秋祠以菊屈子落筆

不離芳潔

長無絕兮終古

六字善慰諸魂一部釋氏大藏止此六字包括盡

右禮魂

此祭國中衆亡魂也芭乃女巫所持以舞之香草

卽葩也花之華也一女持以舞畢又傳一女續舞

故謂傳芭

此章獨至簡文章不測如此按九歌一東皇大一

一雲中君一湘君一湘夫人一大司命一少司命  
一東君一河伯一山鬼一國殤一禮魂共十一章  
何也蓋山鬼國殤禮魂共爲祭鬼令前八禮故名  
九歌大一天之貴神于春秋戰國時方有此說諸  
國俱祀之而祠在楚故楚尤首重雲中君舊以爲  
雲神今國家祀典亦有祭風雲雷雨者湘君湘夫  
人則楚所舊祀也大司命少司命則人間所私祀  
不獨楚也東君祭日天子之禮其後侯國皆用之  
河伯卽洞庭江漢之神合江楚之人凡水俱名河

伯山鬼國殤禮魂楚俗尚鬼故其祀獨繁于他國也然屈子文章變化各各不同東皇大一高簡嚴重雲中君飄忽急疾湘君湘夫人纏綿婉側大司命雄倨疏傲少司命輕俊艷冶東君豪壯願偉河伯飄逸浪宕山鬼幽倩細秀國殤酸辣悲烈禮魂短棹孤潔中間有迎神送神降神全者雲中君大司命少司命東君河伯是也有迎神降神無送神者東皇大一是也止有迎神無降送者湘君湘夫人是也無迎無送無降者山鬼國殤禮魂是也徵

細工巧不失分寸有似漢賦者有似晉魏樂府者  
有似六朝人子夜讀曲等作者有似初盛中晚人  
佳句者甚有似宋元人詞曲者何以包括千古一  
至此真才士哉

# 九章

惜誦以致愍兮

嗟嘆反覆四字以惜誦二字盡之可悟譯理

發憤以抒情

所非忠而言之兮指蒼天以爲正令五帝以折中兮

戒六神與嚮服俾山川以備御兮命咎繇使聽直

質之

天帝河嶽千古直臣此心方明竭忠誠而事君兮反離羣而贅肫

贅肫

人身必去之物為忘儼媚以背眾兮待明君其知之

人所必去危哉  
不知眾人止知一人言與行其可迹兮情與貌其不

即無明君道當如此  
變故相臣莫若君兮所以證之不遠事本易辯奈無相臣者吾

誼先君而後身兮羌眾人之所仇也爾一身不足惜其如眾人要身

何專惟君而無他兮又眾兆之所讐也官是大家都做的爾一官不

足惜其如眾人要官何  
一心而不豫兮羌不可保也不真是要保身疾

親君而無他兮有招禍之道也不真是畏禍思君其莫我

忠兮若在君不吾忠忽忘身之賤貧知盡分不安分事君而不貳

兮迷不知寵之門人人從此門出入有目如盲忠何辜以遇罰兮

亦非余之所志也行不羣以顛越兮又衆兆之所

也紛逢尤以離謗兮謇不可釋也有口無舌情沈抑而不

達兮又蔽而莫之白也有目無睛心鬱邑余侘傺兮又莫

察余之中情有胸無心固煩言不可結而詒兮願陳志而

無路有天無日退靜默而莫余知兮進號呼又莫余聞開

患啞開申侘傺之煩惑兮中悶瞀之饨饨煩惑悶瞀連自家作

不得昔余夢登天兮魂中道而無杭吾使厲神占之

兮曰有志極而無旁自古旁邊無人誰能站得穩終危獨以離異

兮曰君可思而不可恃千古至言故衆口其鑠金兮初若



是而逢殆

不必深雠一見卽傾

懲於美而吹鑿兮何不變此志

也

全變忠爲邪方可以同世好

欲釋階而登天兮猶有曩之態也

和衆人是登天之階

衆駭遽以離心兮又何以爲此伴也

胡越豈可

同

同極而異路兮又何以爲此援也

仇敵豈可望救

晉申生

之孝子兮父信讒而不好行婞直而不豫兮鮒功用

而不就

可知鮒非無功只爲婞直不就

吾聞作患以造怨兮忽謂之

過言九折臂而成醫兮吾至今乃知其信然增弋機

而在上兮尉羅張而在下設張辟以娛君兮願側身

而無所

方娛君時已請君入甕矣

欲儻徊以干僚兮恐重患而離

尤

留則死遲而禍大

欲高飛而遠集兮君罔謂女何之

去則禍輕

而死

欲橫奔而失路兮蓋堅志而不忍

日暮途窮倒行逆施所不

為

背膺牂以交通兮心鬱結而紆軫

面從背違委曲交通又不能

擣木蘭以矯蕙兮檠申椒以為糧播江離與滋菊兮

願春日以為糗芳

到底是精白

恐情質之不信兮故重著

以自明

此惜誦所由名也

擣茲媚以私處兮

聊以自慰

願曾思而

遠身

亦聊以深思

古人屬多書曾思思屬思也較三思字面尤奇

右惜誦

此篇訴其孤忠為君而遭黨人之仇君又不知呼

天自明熱思遠禍之道無所從出也

余幼好此奇服兮年既老而不衰帶長鋏之陸離兮

冠切雲之崔嵬被明月兮珮寶璐世溷濁而莫余知

兮吾方高馳而不顧同出古人風駕青虬兮驂白螭吾與

重華遊兮瑤之圃與古人遊登崑崙兮食玉英吾與天地

兮比壽與日月兮齊光吾有千古不死者在非時人所能死哀南夷之

莫吾知兮不斥言中國黨人借言渡江以旦余將濟

乎江湘乘鄂渚而反顧兮欸音哀秋冬之緒風步余馬

兮山臯邸余車兮方林蕤舲船余上沅兮齊吳榜而

擊汰

音泰

船容與而不進兮淹洄水而凝滯朝往暮

兮夕宿辰陽苟余心之端直兮雖僻遠其何傷入淑

浦余儵徊兮迷不知吾之所如深林杳以冥冥兮乃

猿狖之所居山峻高以蔽日兮下幽晦以多雨霰雪

紛其無垠兮雲霏霏其承宇

涉水登山歷盡險阻都是端直影子

哀吾

生之無樂兮

其實反語彼胸中何嘗不樂

幽獨處乎山中吾不能

變心以從俗兮固將愁苦而終窮

此亦反語知愁苦而不變心則必不

愁苦矣

接輿髡首兮桑扈羸行忠不必用兮賢不必以

伍子逢殃兮比干菹醢與前世而皆然兮吾又何怨

乎今之人

自古皆如此何勞人用心

吾將董道而不豫兮固將重

昏而終身

有道者能自豫是為善討便宜

亂曰鸞鳥鳳凰日以遠兮

燕雀烏鵲巢堂壇兮露申辛夷死林薄兮腥臊御

芳不得薄兮陰陽易位時不當兮懷信侘

將行兮

小人得時君子一行所以安時

右涉江

此是屈子一篇行經記端直懷信是其俯仰自得

楚篇中雖說無樂不豫其寔自發舒其樂與豫也

皇天之不純命兮

不純二字該多少否制凶殘在內

何百姓之震恐

民離散而相失兮方仲春而東遷去故鄉而就遠兮

遵江夏以流亡出國門而軫懷兮甲之鼉吾以行臣孤

去國值人民凶荒發郢都而去閭兮怆音起荒忽其焉

極去路楫叁揚以容與兮哀見君而不再得七字傷

容再見者望長楸而太息兮涕淫淫其若霰辭墓而行過夏首

而西浮兮顧龍門而不見國門已遠矣心嬋媛而傷懷兮

眇不知其所蹠竟似婦人舉止順風波而流從兮焉洋洋而

爲客漂泊爲客亦不凌陽侯之汜濫兮忽翱翔之焉

薄水行又思林飛心絀結而不解兮思蹇產而不釋船行又似騎馬

薄水行又思林飛

將運舟而下浮兮上洞庭而下江

忽上又忽欲下總是心事亂耳去

終古之所居兮今逍遙而來東

故苦加終古字使人懷土之情彌深羌

靈魂之欲歸兮何須臾而忘返背夏浦而西思兮哀

故都之日遠

不是懷土總是懷君

登大墳以遠望兮聊以舒吾

憂心哀州土之平樂兮悲江介之遺風

山川遺懷轉轉增悲當

陵陽之焉至今祿南渡之焉如曾不知夏之爲丘兮

孰兩東門之可蕪

神武未挂冠前誰知銅駝將在荆棘中

心不怡之長

久兮憂與愁其相接

在國爲憂在身爲愁

惟郢路之遼遠兮江

與夏之不可涉

去者日以遠

忽若去不信兮至今九年而

不復

不說君不信  
說去不信妙

慘鬱鬱而不通兮蹇侘僚而含慙

外承歡之汨約兮諶荏弱而難持

味承歡句原  
尚有母在

忠湛

湛而願進兮妒被離而障之彼堯舜之抗行兮瞭杳

杳其薄天衆讒人之嫉妒兮被以不慈之偽名

以堯  
舜之

行天下其見若舉頭之望青天讒人  
猶可以不慈之名被之何況其他

憎慍惓之修美

兮好夫人之忼慨衆踳蹀而日進兮美超遠而踰邁

曲士日以進  
直士日以遠

亂曰曼余目以流觀兮冀壹反之何時

鳥飛返故鄉兮狐死必首丘信非吾罪而棄逐兮何

日夜而忘之



# 右哀郢

此章千思萬想總只冀君一悟身之一反也篇末  
憎慍惓之修美解者多不明慍惓胸中嫉妒外面  
不覺也蓋我以修美自負彼亦以修美自負第彼  
所謂美者非我所謂美耳我所謂美者忼慨也直  
心直行無回護也被所謂美者慍惓也含怒蓄機  
不可測也故君子憎之雖則憎之彼踳蹠日進我  
超遠踳蹠彼日近吾日疏吾且美變爲惡彼則真  
若修美也踳蹠蛇行鬼步委蛇側媚之狀也

心鬱鬱之憂思兮獨永歎乎增傷思蹇產之不釋兮

蹇產不釋猶言  
驢負何日已也

曼遭夜之方長

惟夜長  
故思多

悲秋風之動

容兮何回極之浮浮數惟蓀之多怒兮

滿肚皮忠憤  
托之情款

傷余心之優優願遙赴而橫奔兮覽民尤以自鎮結

微情以陳詞兮矯以遺夫美人

願進鄭俠之圖  
聊爲伎童之歌

昔君

與我成言兮曰黃昏以爲期羌中道而回畔兮反旣

有此他志

爲人所惑

憍驕

吾以其美好兮覽余以其修姱

初蒙稱許過當

與余言而不信兮益爲余而造怒

旣則造怒亦過當本

無可怒造出來  
便驚天動地

願承間而自察兮心震悼而不敢悲

夷猶而冀進兮心怛傷之憺憺

欲訴則不能欲悲又不敢惟有內自傷外

如嘗人生到此誠難為懷

茲歷情以陳辭兮蓀詳

音詳

聾而不聞

明知

無過亦無奈黨人何

固切人之不媚兮眾果以我為患

朝廷之上得幾

個切人

初吾所陳之耿著兮豈不至今其庸亾

早聽臣言不至

于何獨樂斯之蹇蹇兮願蓀美之可完

欲玉爾于成也

望三

五以為像兮

原以三皇五帝望其君想頭極大

指彭咸以為儀

萬不幸始

以彭咸自處結局甚細

夫何極而不至兮故遠聞而難虧

君能盡道

名方遠著

善不繇外來兮

恭儉豈可以聲音笑貌為

名不可以虛作

堯舜

豈可以虛譽取

孰無施而有報兮孰不實而有穫

以此規若安免于造

乎怒少歌曰與美人之抽思兮并日夜而無正心擾擾不歸一

憍吾以其美好兮既解敖朕辭而不聽又不聽倡曰

有身自南兮來集漢北孤生好娉佳麗兮到底不知

牂獨處此異域馬前猶自既惻獨而不羣兮又無良

媒在其側孤生易為感道卓遠而日忘兮久別忘願

自申而不得逐婦不上堂望北山而流涕兮臨流水

而太息望孟夏之短夜兮長夜何晦明之若歲長日

惟郢路之遼遠兮魂一夕而九逝曾不知路之曲直

兮南指月與列星願徑逝而不得兮魂識路之營營

夢魂夜夜在君旁

何靈魂之信直兮人之心不與吾心同

魂猶

痴直戀戀故鄉不識黨人難與

理弱而媒不通兮尚不知余之從容

只謂逐臣憤激豈知從容尚是和平神聽

亂曰長瀨湍流汭江潭兮狂顧

南行聊以娛心兮

雖有廟廊之憂尚不乏山水之樂

軫石歲鬼蹇吾

願兮

嘉其磊落似我

超回志度行隱進兮

入山惟恐不深

低徊夷猶

宿北姑兮

且行行止

煩寃瞽容實沛徂兮

寃情都付流水

愁嘆苦

神靈遙思兮

憂人所不肯憂

路遠處幽又無行媒兮道思作

頌聊以自救兮

自救妙若不以文辭發洩死矣

憂心不遂斯言誰告

兮

## 右抽思

抽思者思緒萬端抽之而愈長也其意多在告君而托之乎男女情款陶隱居云蓀香草似石菖蒲而葉無脊生溪澗中古者男女相悅以此相稱謂篇中日數惟蓀之多怒曰蓀佯怒而不聞曰願蓀美之可完皆呼君也少歌樂章音節之名荀子僂詩亦有小歌倡亦少歌之意卽所謂發歌句者也屈原生于夔峽仕于鄢郢故有自南而集漢北之句北姑山名

滔滔孟夏兮草木莽莽

音母

傷懷永哀兮汨徂南土

終有

于南土之悲

眴

音瞬

兮杳杳孔靜幽默

終日直視無言是幽憂人逼真情景

鬱

結紆軫兮離愁而長鞠

窮無已時

撫情效志兮

撫情強自尋歡效志

強學古人

寃屈以自抑

連自家也說不是

汨方以為園兮嘗度未

替

執法自在

易初本迪兮君子所鄙

守初自在

章畫志墨兮前

圖未改

在是規矩日新不能舍所學以從

內厚質正兮大人所賊

不是

時人輕挑

巧倕不斷兮孰察其揆正

不是時人小巧

立文處幽兮

矇瞍謂之不章

衆人能見有形不能見無形

離婁微睇兮瞽以為

無明

衆人能見粗不能見精

變白以為黑兮倒上以為下鳳凰

在效兮雞鶩翔舞同糅玉石兮一槩而相量夫惟黨

人之鄙固兮羌不知余之所藏任重載盛兮陷滯而

不濟

許說不許做

懷瑾握瑜兮窮不知所示

許看不許喫

邑犬

羣吠兮吠所怪也

怪不得

非俊疑傑兮固庸態也

惱不得

文質疏內

音訥

兮衆不知余之異采

君子盛德容貌若愚

材朴委

積兮莫知余之所有

良賈深藏若虛

重仁襲義兮

重襲二字奇不是一

端之仁一節之義

謹厚以爲豐

聖賢學問

重華不可選

音遇

兮孰知

余之從容

皇路當清夷舍和吐明廷

古固有不並兮豈知其故也

有君無臣有臣無君謂之不並

湯禹久遠兮邈不可慕也

非慕湯禹禹慕伊臯



也懲違改忿兮抑心而自強不與人爭勝離慙而不遷兮

願志之有像但與吾志爭守進路北次兮日昧昧其將暮死期

將舒憂娛哀兮限之以大故非不尋樂大限已臨亂曰浩浩沅

湘分流泪兮修路幽蔽道遠忽兮懷情抱質獨無匹

兮伯樂既沒驥將焉程兮民生稟命各有所錯兮天自

有一定安排定心廣志余何畏愬兮死亦不惡曾傷爰哀永嘆

喟兮世溷濁莫吾知人心不可謂兮誰可告語知死不可

讓願勿愛兮便全身相奉明告君子吾將以爲類兮但求把臂

子若

右懷沙

舊謂懷沙石以自死非也看前涉江哀郢當是寓

懷于長沙謂當抱石沉淵結眉于此耳

思美人兮擘涕而竚眙媒絕路阻兮言不可結而詒

有阻絕之者此非自古能事蹇蹇之煩冤兮陷淪而不發申旦以

舒中情兮志沈苑而莫達越說越不明願寄言於浮雲兮

遇豐隆而不將雲無心故可言因歸鳥而致辭兮羌

迅高而難當歸鳥知進故可致辭高辛之靈晟兮遭

玄鳥而致詒欲變節以從俗兮媿易初而屈志簡狄既受

立身之計許高幸矣焉可變易  
其志哉臣之許國亦復如是  
獨歷年而離愍兮羌

馮心猶未化寧隱閔而壽考兮何變易之可為  
憂能傷人

不如隱閔壽考知前轍之不遂兮未改此度車既覆而馬顛

兮蹇獨懷此異路  
不是錯到底總不曾行此路勒騏驥而更駕兮

造父為我操之  
良材遷遼次而勿驅兮聊假日以須

時  
寬以程限指嶠冢之西隍兮與纁黃以為期  
自然致遠開春

發歲兮白石出之悠悠吾將蕩志而愉樂兮遵江夏

以娛憂  
憂不如娛可以保壽但同擘大薄之芳茝兮

攀長洲之宿莽  
依舊采芳棄穢不改宿志惜吾不及古之人兮吾

誰與玩此芳草

恨不與古人同時與之別芳

解篇薄與雜菜兮備

以為交佩

去雜留芳

佩繽紛以繚轉兮遂萎絕而離異

芳多

則離異亦多

吾且儵徊以娛憂兮觀南人之變態

但任莫復去

竊快在其中兮揚厥憑而不埃

中有至樂磊塊銷磨

芳與澤

其雜糅兮羌芳華自中出

足平已者無待于外

紛郁郁其遠烝

兮滿內而外揚情與質信可保兮羌居蔽而聞章

滿內

外揚故君子有自信之道居蔽聞章故小人亦有成就之恩

令薜荔以為理兮憚

舉趾而緣木因芙蓉以為媒兮憚蹇裳而濡足

一切聽其

自至無勞介紹

登高吾不說兮入下吾不能

面無貴相身無媚骨

固朕

形之不服兮然容與而狐疑

雖然骨相如此性亦廣

遂前畫兮未改此度也

歷盡酸醎還是本色

命則處幽吾將罷

兮

吾罷豈須人罷世棄君平君平亦棄世

願及白日之未暮也獨煒煒

而南行兮

且自求娛處

思彭咸之故也

有個結局處

右思美人

此篇雖是思君然較諸篇用意又別諸篇尚有憤懣處此篇全是自信自娛不用向人怨尤彭咸同歸于足萬足篇中羌憑心猶未化楚人謂滿肚憤懣爲憑全篇都說個憑心全化道理耳

惜往日之曾信兮受命詔以昭時昔時文字見知主上奉先功

以昭下兮明法度之嫌疑繼以剛先人之功執法臨下國富強而

法立兮屬貞臣而日娛明法任人之效然如端在此祕密事之載

心兮慎重不洩雖過失猶弗治政不誡人不問心純厖而不泄兮

遭讒人而嫉之不泄謂泄君含怒以待臣兮不清激其然

否蔽晦君之聰明兮虛惑誤又以欺始猶依稀相似繼則造作事件

矣弗參驗以考實兮遠遷臣而弗思信讒諛之溷濁

兮賊氣志而過之讒諛手段氣焰種種迫人何貞臣之無辜兮被

譴謗而見尤慙光景之誠信兮讒人做出光景一椿一椿都似真此君所

以遠遷弗思也

身幽隱而備之

既投幽隱尚防其入

臨沅湘之玄淵兮

遂自忍而沈流卒沒身而絕名兮惜靡君之不昭

所以

不卽投淵者止爲君心未明此一段冤抑故躊躇耳

君無度而弗察兮使芳草

爲藪幽焉舒情而抽信兮恬死亾而不聊獨鄣靡而

蔽隱兮使貞臣而無由

尚望楚君一察亦是痴忠處

聞百里之爲

虜兮伊尹烹於庖廚呂望屠於朝歌兮甯戚歌而飯

牛不逢湯武與桓繆兮世孰云而知之

此老自負處天生我才必

有用尚等個知己來

吳信讒而弗味兮子胥死而後憂介子忠

而立枯兮文君寤而追求封介山而爲之禁兮報六

德之優游思久故之親身分因縞素而哭之

臚列前世貞臣

死後一段相思激切動人

或忠信而死節兮或訑謾而不疑弗省

察而按實兮聽讒人之虛辭芳與澤其雜糅兮孰申

旦而別之

乞火無里媼之談

何芳草之早殀兮

賢人短氣

微霜降

而下戒諒不聰明而蔽靡兮使讒諛而日得

讒說之初能察

則以後省許多事

自前世之嫉賢兮謂蕙若其不可佩妒佳

冶之芬芳兮慕母姣而自好雖有西施之美容兮讒

妒入以自代

自好互相標榜也自代起獄以奪人位也

願陳情以白行兮

得罪過之不意情寃見之日明兮如列宿之錯置

求明



反得暗棄騏驥而馳騁兮無轡銜而自載無轡銜同于驚馬乘

汜汜以下流兮無舟楫而自備無舟楫同于乾涸背法度而

心治兮辟與此其無異若乘羣譏而改度以求明與小人何異寧溘死

而流亾兮恐禍殃之有再不自治以謝黨人毒猶未已不畢辭以

赴淵兮惜靡君之不識不畢辭以謝君他日焉知其故

右惜往日

此篇乃屈子將死深悲之言留遺言以俟異時楚

王之察耳

后皇嘉樹橘徠服兮橘稱徠服奇樹物如此樹人可知受命不遷生

南國兮

橘不踰淮忠臣孝子之行也

深固難徙

托根深厚

更壹志兮

守志

堅確

綠葉素榮紛其可喜兮

天然素質不隨時艷

曾枝剌棘

外存坊表

圓果搏兮

內饒嘉實

青黃雜糅文章爛兮

外有文章

精色內白

類任道兮

內純精白

紛緼宜修姱而不醜兮

橘樹年須莢繁去蠹與他

樹不同修士之行也

嗟爾幼志有以異兮

仍繳上三段橘稱志奇稱幼志尤奇

獨

立不遷豈不可喜兮

楚材每為晉用不肯歷九州者豈不可喜

深固難徙

廓其無求兮

惟無求于人故人亦難徙之

蘇世獨立橫而不流兮

獨立所以不流

閉心自慎終不過失兮

閉心二字是不睹不聞上工夫屈子殆知

學者秉德無私參天地兮

橘稱無私謂其德可分人也

願歲并謝與

長友兮

老友歲寒友不  
如長友字妙

淑離不淫梗其有理兮

橘實  
纍垂

善離有君子  
不羣之象

年歲雖少

比松柏  
為後生

可師長兮

桃李望  
之却步行

比伯夷置以為像兮

橘稱伯夷亦是  
肇錫嘉名也

右橘頌

屈子自贊

悲回風之搖蕙兮心冤結而內傷

風信既來蕙草死  
期至矣故感而悲

物有微而隕性兮

知微  
者傷

聲有隱而先倡

審聲  
者思

夫何彭

咸之造思兮

造思妙時窮事極忠臣  
烈士另有一種開闢

暨志介而不忘

若無志介兩字君  
子與小人何異

萬變其情豈可蓋兮孰虛偽之可

長

世事萬變到底難逃一實

鳥獸鳴以號羣兮草苴比而不芳魚

葺鱗以自別兮蛟龍隱其文章故榮薺不同畝兮蘭

茝幽而獨芳

物猶如此

惟佳人之永都兮

才貌為崇

更統世以

自貶

門第為禍

眇遠志之所及兮憐浮雲之相羊

志大高

介

眇志之所惑兮竊賦詩之所明

才大奇

惟佳人之獨懷

兮

生性孤往

折芳椒以自處

氣味辛辣

曾歔歔之嗟嗟兮獨隱

伏而思慮涕泣交而淒淒兮思不眠以至曙終長夜

之曼曼兮掩此哀而不去

憂時大深

寤從容以周流兮聊

逍遙以自侍

非不善自排遣

傷太息之懸憊兮氣於邑而不

可止無奈憂紆思心以為縷兮編愁苦以為膺予甲申亦

有詩云蕭是愁為織不謂數千年前屈子道過折若木以蔽光兮劇削聰明隨飄

風之所仍忘情去住存髣髴而不見兮心踊躍其若湯思君

如見其形撫珮衽以按志兮超惘惘而遂行珮衽之間尚是君恩聞命

即行豈敢擇地歲習習其若頽兮光陰迅速時冉冉而將至老亦至矣

蘋蘩槁而節離兮芳已歇而不比精華銷歇非復少時憐思心

之不可懲兮證此言之不可聊寧溘死而流亾兮不

忍此心之嘗愁古詩一死永無愁本此孤子唵而投淚兮放子

出而不還孰能思而不隱兮昭彭咸之所聞思必痛痛必求

死登石巒以遠望兮路渺渺之默默遊子難見故鄉路入景

響之無應兮聞省想而不可得登高疾呼故鄉誰應況知此心省想乎

愁鬱鬱之無快兮居戚戚而不可解心鞅羈而不開

兮氣繚轉而自締穆眇眇之無垠兮莽芒芒之無儀

聲有隱而相感兮物有純而不可爲邈漫漫之不可

量兮縹綿綿之不可紆愁悄悄之嘗悲兮翩冥冥之

不可娛愁緒萬端描寫盡變凌大波而流風兮託彭咸之所居

全副精神將入水矣上高巖之峭岬兮處雌蜺之標顛據青冥

而攄虹兮遂儵忽而捫天吸湛露之浮涼兮漱凝霜

而

之雰雰依風穴以自息兮忽傾寤以嬋媛馮崑崙以  
激霧兮隱汶山以清江憚涌湍之磕磕兮聽波聲之  
洶洶紛容容之無經兮罔苾苾之無紀軋洋洋之無  
從兮馳委移之焉止漂翻翻其上下兮翼遙遙其左  
右汜潏潏其前後兮伴張弛之信期觀炎氣之相仍  
兮窺煙液之所積悲霜雪之俱下兮聽潮水之相擊  
借光景以往來兮施黃棘之枉策求介子之所存兮  
見伯夷之故迹心調度而弗去兮刻著志之無適曰  
吾怨往昔之所冀兮悼來者之愁愁浮江淮而入海

兮從子胥而自適望大河之洲渚兮悲申徒之抗迹  
驟諫君而不聽兮任重石之何益心絪結而不解兮  
思蹇產而不釋

俱是從彭咸後逍遙上升  
光景愧彼濁世徒勞張弓

### 右悲回風

此作屈子將沉淵之絕筆也亦是一篇自祭文自  
上高巖之峭岸句至末共四十句皆言從彭咸所  
居以後上天下地登山觀水神魂所之靡所不適  
據虹處蜺捫天吸露漱霜依風過崑崙涉岐山看  
破濤聽潮水經炎霜窺烟液弔介子訪伯夷與子



胥申徒之輩上下左右豈不快哉何事受人間之  
樊籠乃爾邪此所以決意彭咸之從也中間施黃  
棘之枉策一語蓋秦楚嘗盟于黃棘後懷王遂被  
執武關禍始于黃棘之盟楚以此受枉故曰枉策  
屈原自以身雖死魂魄猶應歷此爲秦之厲亦如  
秦人黃棘之所施枉楚者將復枉秦也鬼無形故  
曰借光景以往來文辭甚深解者憤憤故爲節其  
大意如此

遠遊

此另一篇不在九章內

悲時俗之迫阨兮願輕舉而遠遊質菲薄而無因兮

焉託乘而上浮遭沈濁而污穢兮獨鬱結其誰語夜

耿耿而不寐兮魂營營而至曙惟天地之無窮兮哀

人生之長勤屈子欲乘濁世之迫阨而求仙遊雖往

者余弗及兮來者吾不聞吾不聞三字較阮公步徙

倚而遙思兮怊惝恍而永懷意荒忽而流蕩兮心愁

悽而增悲神儵忽而不反兮形枯槁而獨留二語便是神仙

警世語內惟省以端操兮求正氣之所由屈子到底

寓言耳漠虛靜以恬愉兮澹無爲而自得聞赤松之清

塵兮願承風乎遺則貴真人之休德兮羨往世之登  
仙與化去而不見兮名聲著而日延奇傳說之託辰  
星兮羨韓衆之得一形穆穆以浸遠兮離人羣而遁  
逸因氣變而遂曾舉兮求正氣因氣變丹經已盡此忽神奔而鬼  
怪時髣髴以遙見兮精皎皎以往來超氛埃而淑郵  
兮終不反其故都免衆患而不憇兮世莫知其所如

屈子一生思反故都正當以仙學對治之

恐天時之代序兮耀靈畢而西

征微霜降而下淪兮悼芳華之先零

及時學道莫待歲晚四語極警

聊仿佯而逍遙兮永歷年而無成誰可與玩斯遺芳

兮長鄉風而舒情高陽邈以遠兮余將焉所程

學久而無

成恨無高陽之師

重曰春秋忽其不淹兮莫久留此故居軒

轅不可攀援兮吾將從王喬而娛戲食六氣而飲沆

瀝兮漱正陽而含朝霞保神明之清澄兮精氣入而

麤穢除

此一段頗已問徑

順凱風以從遊兮至南巢而一息

見王子而宿之兮審一氣之和德曰道可受兮而不

可傳

此語入道至精

其小無內兮其大無垠

二語即寬廓非外寂寥非內

毋滑而魂兮彼將自然一氣孔神兮於中夜存虛以

待之兮無爲之先庶類以成兮此德之門

此一段頗已入門

聞至貴而遂徂兮忽乎吾將行仍羽人於丹丘兮留  
不死之舊鄉朝濯髮於湯谷兮夕晞余目兮九陽吸  
飛泉之微液兮懷琬琰之華英玉色頰以晚顏兮精  
醇粹而始壯質銷鑠以灼約兮神要眇以淫放嘉南  
州之炎德兮麗圭樹之冬榮山蕭條而無獸兮野寂  
漠其無人載營魄而登霞兮淹浮雲而上征

舊註上四句記

時物下二句言以此時昇仙而去營魄者陰靈之聚  
若有光景也蓋魄不受竟竟不載魄則竟遊魄降而  
人死矣故修鍊之士必使竟常附魄如日光之載月  
質魄嘗簡竟如月質之受日光則神不馳而魄不死  
遂能登仙  
數語  
命天閭其開闔兮排閭闔而望余  
取其精警錄之

召豐隆使先導兮問大微之所居集重陽入帝宮兮  
造旬始而觀清都朝發軔於太儀兮夕始臨乎母閭  
屯余車之萬乘兮紛容與而並馳駕八龍之婉婉兮  
載雲旗之透蛇建雄虹之采旄兮五色雜而炫燿服  
偃蹇以低昂兮驂連蜷以驕驚騎膠葛以雜亂兮斑  
漫衍而方行以上是仙成上謁天帝之樂撰余轡而正策兮吾將  
過乎句芒歷太皓以右轉兮前飛廉以啓路陽杲杲  
其未光兮凌天地以徑度風伯爲余先驅兮氛埃辟  
而清涼鳳凰翼其承旂兮遇蓐收乎西皇擘彗星以

爲旂兮舉斗柄以爲麾叛陸離其上下兮遊驚霧之  
流波時曖曖其曛莽兮召玄武而奔屬後文昌使掌  
行兮選署衆神以並轂路曼曼其修遠兮徐弭節而  
高厲左雨師使徑待兮右雷公而爲衛欲度世以忘  
歸兮意恣睢以担橋內欣欣而自美兮聊媮娛以淫  
樂涉青雲以汎濫游兮忽臨睨夫舊鄉僕夫懷余心  
悲兮邊馬顧而不行思舊故以想像兮長太息而掩  
涕汜容與而遐舉兮聊抑志而自弭指炎帝而直馳  
兮吾將往乎南疑覽方外之荒忽兮沛涸瀆而自浮

祝融戒而蹕御兮騰告鸞鳥迎慮妃張咸池奏承雲  
兮二女御九韶歌使湘靈鼓瑟兮令海若舞馮夷立  
螭蟲象並出進兮形繆虬而透蛇雌蜺便娟以增撓  
兮鸞鳥軒翥而翔飛音樂博衍無終極兮焉乃逝以  
徘徊舒并節以馳騫兮遶絕垠乎寒門軼迅風於清  
源兮從顓頊乎增冰歷玄冥以邪徑兮乘間維以反  
顧召黔羸而見之兮爲余先乎平路經營四方兮周  
流六漠上至列缺兮降望大壑下崢嶸而無地兮上  
寥廓而無天視儵忽而無見兮聽惝怳而無聞超無



爲以至清兮與泰初而爲鄰

自撰余謔而正策以下皆是仙成游于四荒六

漠之樂而中插入臨睨舊鄉僕怙馬顧二段與離騷結末同意者言外有縱是仙成周歷萬方役使百神而終不易吾楚國之思故滿篇雖是盛誇仙游其實都是無聊極思也

### 卜居

屈原既放三年不得復見竭智盡忠而蔽障於讒心

煩慮亂不知所從乃往見太卜鄭詹尹曰余有所疑

願因先生決之詹尹乃端策拂龜曰君將何以教之

屈原曰吾將悃悃歎歎朴以忠乎

盡職

將送往勞來斯

無窮乎

周旋

寧誅鋤草茅以力畊乎

分守

將遊大人以成

名乎

沽名

寧正言不諱以危身乎

任

將從俗富貴以媿

生乎

投時

寧超然高舉以保真乎

高

將哢訾粟斯喔咿

儒兒以事婦人乎

甲

寧廉潔正直以自清乎

正

將突

梯滑稽如脂如韋以絜楹乎

熟

寧昂昂若千里之駒

乎

持

將汜汜若水中之鳧與波上下偷以全吾軀乎

浮

寧與騏驥亢軛乎

先

將隨駑馬之迹乎

後

寧與黃

鵠比翼乎

高

將與雞鶩爭食乎

甲

此孰吉孰凶何去

何從世溷濁而不清蟬翼爲重千鈞爲輕黃鐘毀棄

瓦釜雷鳴讒人高張賢士無名吁嗟默默兮誰知吾

瓦釜雷鳴讒人高張賢士無名吁嗟默默兮誰知吾

之廉貞詹尹乃釋策而謝曰夫尺有所短寸有所長  
物有所不足智有所不明數有所不逮神有所不通  
用君之心行君之意龜策誠不能知此事

詹尹亦可  
人此唐宋

小賦  
之祖

### 漁父

屈原既放游于江潭行吟澤畔顏色憔悴形容枯槁  
漁父見而問之曰子非三閭大夫與何故至於斯屈  
原曰舉世皆濁我獨清衆人皆醉我獨醒是以見放  
漁父曰夫聖人者不疑滯于物而我與世推移

漁父  
具大

手眼此語是大易  
轉移乾坤之學

舉世皆濁何不泥其泥而揚其波

衆人皆醉何不餉其糟而歎其醅何故懷瑾握瑜自

令放爲

自令放三字責屈原令人自發深省

屈原曰吾聞之新沐者必

彈冠新浴者必振衣安能以身之察察受物之汶汶

者乎寧赴湘流葬於江魚之腹中又安能以皓皓之

白而蒙世俗之塵埃乎漁父莞爾而笑鼓枻而去乃

歌曰滄浪之水清兮可以濯吾纓滄浪之水濁兮可

以濁吾足遂去不復與言

漁人末後一着婆心大甚

楚詞箋註下

第三卷終

楚詞箋註下

第四卷

吉陽李陳玉石守父箋註

九辯

宋玉

按九辯卽前離騷中所云夏樂章名宋玉屈原弟子痛師流放非其罪而爲讒人所害補此九辯以配九歌後世讀者遂謂亦皆原作不知辭氣不類原與澁沉雄玉輕逸俊美同調而不同聲也

悲哉秋之爲氣也蕭瑟兮草木搖落而變衰僚慄兮

若在遠行登山臨水送將歸

千古言秋之祖至今拾唾者久而愈香

沈

寥兮天高而氣清寂寥兮收潦而水清憺悽增欷兮

薄寒之中人愴悵懷恨兮去故而就新坎廩兮貧士

失職而志不平廓落兮羈旅而無友生貧士廉也廉而失職必以

貪中之羈旅無友生者黨錮名目使人不敢近也此境所以為難處切莫草草讀過惆悵兮而

私自憐誰是過而問者燕翩翩其辭歸兮蟬寂寞而無聲厲

靡靡而南遊兮鴟雞啁哳而悲鳴不是物感物亦無悲直是哀苦在胸

世界全換獨申旦而不寐兮哀蟋蟀之宵征蟋蟀加宵征二字非長夜

不寐人時疊疊而過中兮蹇淹留而無成豪傑不為失職不平

為辛苦一生蹇淹留無成又不得瞥然自退被禍淹留遂負初心是以恨耳

右一

此章止爲無成二字感時驚心覺秋去人老歸期亦不遠矣惟志士方有此悲若是無志一輩亦未見秋氣之悲人如此其甚也

悲憂窮戚兮獨處廓有美一人兮心不釋音約去鄉離

家兮徠遠客超逍遙兮今焉薄

任是逍遙空廓之性到時勢相薄不得自

在專思君兮不可化君不知兮可奈何

思君而君不知誰爲憐者

蓄怨兮積思心煩懣兮忘食事願一見兮道余意君

之心兮與余異

君心既異覆水難收

車旣駕兮謁而歸不得見



兮心傷悲

到底不容見車水不上天

倚結軫兮長太息涕瀼瀼兮

下霑軾

雖然竭而歸到霑軾時難為歸矣

忼慨絕兮不得中脅亂兮

迷惑私自憐兮何極

祇有自憐

心怵怵兮諒直

心不負人面無慙色

右二

此章寫讒間得罪之初不得見君光景結句勁挺

不失忠臣本色

皇天平分四時兮

平分妙說得皇天無心

竊獨悲此凜秋

凜秋二字

說得皇天有心

白露既下百草兮奄離披此梧楸

明明百草頭却着眼

在梧楸上

去白日之昭昭兮襲長夜之悠悠

說得悲慘動人

離芳

藹之方壯兮草木上看出方委約而悲愁壯離家尤悲切秋旣先

戒以白露兮冬又申之以嚴霜說得皇天收恢台之

孟夏兮然欲際而沈臧葉菸邑而無色兮枝煩拏而

交橫顏淫溢而將罷兮柯彷彿而萎黃蓀櫛櫛之可

哀兮形銷鑠而瘀傷惟其紛糅而將落兮恨其失時

而無當

備寫草木零落之感人益難堪

擘駢轡而下節兮聊逍遙以

相羊歲忽忽而道盡兮恐余壽之弗將悼余生之不

時兮逢此世之任攘

爲此數語人疑爲屈子之作

澹容與而獨倚

兮蟋蟀鳴此西堂

不是沉憂人不會此際辛酸

心怵惕而震盪兮

何所憂之多方印明月而太息兮步列星而極明

是總

愁人睡

不得

右三

此章歎惜時去永懷秋夜之長耳

竊悲夫蕙華之曾敷兮紛旂旒乎都房何曾華之無

實兮從風雨而飛颺以爲君獨服此蕙兮羌無以異

於衆芳

離騷責蘭九蕙責蕙自是好物不堅牢莫怪小人

閔奇思之不通兮

奇思二字有貫虹墮城之意

將去君而高翔心閔憐之慘悽兮願

一見而有明重無怨而生離兮

重無怨三字痴想如初

中結軫

而增傷豈不不而思君兮君之門以九重天高路遠猛

犬信信而迎吠兮譏人關梁閉而不通誰敢問津皇天淫

溢而秋霖兮后土何時而得乾時候復惡寸步難移塊獨守此

無澤兮仰浮雲而永歎總為浮雲能蔽日

### 右四

此章痛君子之福薄而傷讒人之當門終不得一

見君也

何時俗之工巧兮背繩墨而改錯却騏驥而不乘兮

策駑駘而取路賢士到是無用有用却不必賢當世豈無騏驥兮誠

莫之能善御見執轡者非其人兮故跼跳而遠去賢士

不為非人用非人亦不許賢士得用鳬鴈皆喙夫梁藻兮侏儒飽欲死鳳愈

飄翔而高舉寧餓死園鑿而方枘兮吾固知其鉏鋸

而難入殆是天性生來不合眾鳥皆有所登棲兮燕雀滿堂樂鳳獨

遑遑而無所集揀盡寒枝願銜枝而無言兮嘗被君之渥

洽本欲截舌不言其奈恩深義重太公九十乃顯榮兮誠未遇其匹

合善于自慰謂騏驥兮安蹄謂鳳凰兮安棲善于賴天變古易

俗兮世衰古調不彈今之相者兮舉肥時眼全無珠騏驥伏焉

而不見兮鳳凰也難怪騏驥鳳凰無食無棲到底亦非人所得飛而不下

衣食之者時人指賢易獸猶知良德兮何云賢士之不處士為不情

豈知情之所驥不驟進而求服兮鳳亦不貪餒而安

食君棄遠而不察兮雖願忠其焉得不察便無欲寂

漠而絕端兮絕端二字妙所謂竊不敢忘初之厚德

相知在初傷獨悲愁其傷人兮馮鬱鬱其何極若使

心亦在初傷人將不符憂可

永其天年矣

右丑 此章痛君親小人遠君子君子雖遠亦不求進祇

被君恩者不能不為君憂耳

霜露慘淒而交下兮心尙希其弗濟

得罪雖重尚謂未必至是

霰

雪雰糅其增加兮乃知遭命之將至

嚴譴疊下殺機已動

願微

幸而有待兮

臣子豈敢以薄待君父

泊莽莽與埜草同死

萬一時至

符到便行

願自直而徑往兮路壅絕而不通

訴不

欲循道

而平驅兮又未知其所從

丟不

然中路而迷惑兮

竟

測度

自厭

音壓

按

即案

而學誦

只得按佳心頭吟咏古人聊以自遣

性愚陋

以褊淺兮信未達乎從容

此是實語患難循省生平也不全怪小人

竊美

申包胥之氣晟兮

臨危學古人

恐時世之不固

彼是楚國盛時此是

楚國衰時盛世君子有出頭之日衰時君子定并命之時

何時俗之工巧兮滅規

樂而改鑿獨此介而不隨兮願慕先聖之遺教祇為婆心

大切以致處濁世而顯榮兮非余心之所樂與其無羣兒囂起

義而有名兮寧窮處而守高食不媮而為飽兮衣不

苟而為溫竊慕詩人之適風兮願托志乎素飡此一

為崛強看得爛穿腐鼠蹇充偃而無端兮泊莽莽而不必嚇哀鳳不必謂也

無垠任性而行無衣裘以御冬兮恐溘死而不得見

乎陽春止愁餓死凍死

右六

此章知絕命時至終不向時人乞生活也



靚杪秋之遙夜兮遙夜二字使人不勝淒涼心繚悵而有哀春秋

遑遑而日高兮言壯年漸過光陰亦無多也然惆悵而自悲四時

遽來而卒歲兮陰陽不可與儷偕年歲更變豈能留住白日晡

晚其將入兮高者便下明月銷鑠而滅毀明月一上日光全無歲忽

忽而道盡兮老冉冉而愈弛心搖悅而日昃兮搖悅日幸

者且喜一歲平安也然怊悵而無冀怊悵無冀者來歲又未可知也中替惻之

悽愴兮長太息而增欷年洋洋以日往兮老嶮廓而

無處一生事業無結局事亹亹而覲進兮蹇淹留而躊躇如坐

在黑漆桶中

右七

哀歲盡而老至禍事相迫正未知所終也

何汜濫之浮雲兮焚囂蔽此明月

君本明而小人蔽之月本明而浮雲

蔽之

忠昭昭而願見兮然

音陰

暄而莫達願皓日之顯

行兮雲蒙蒙而蔽之竊不自料而願忠兮或黜黜而

汗之

美服患指白衫來墨

堯舜之抗行兮瞭冥冥而薄天何險

巖之嫉妒兮被以不慈之偽名

以堯舜尚受不慈之謗何況其他

彼

日月之照明兮尚黯黯而有瑕

以日月尚有黯黯之議何況夫人

何

況一國之事兮

曾身任一國之事若要搜求那一件不是罪案

亦多端而膠

加膠加二字妙粘不被荷裊之晏晏兮然潢洋而不

可帶以荷為裊本是香潔潢水雖汗荷原不染既驕謗者之口譬如潢洋一污不可佩帶矣

美而伐武兮負左右之耿介當時謗者謂屈子自矜其美自伐其功不遇在

王左右負耿介不與人通以取忌耳憎慍愉之修美兮嫉假好夫人之

慷慨喜方眾踳蹀而日進兮美趨遠而逾適後來者居上似

較前人尤美農夫輟畊而容與兮恐田野之蕪穢大家教王不事

事國事自此荒矣事縣縣而冬私兮竊悼後之危敗大家以貪教王

不知危敗在後世雷同而炫耀兮何毀譽之昧昧到是雷同有顯名君

子反不理于眾口今修飾而窺鏡兮後尚可以窺藏對鏡一

看必抱

頭掩面猶勝一倚言夫流星兮浮雲既蔽明月託羌

儵忽而難當又無奈其去之速卒靡蔽此浮雲兮下暗漠而

無光此浮雲三字大聲疾呼令人猛省

右八

此章喚醒讒人寄意明月無為浮雲所誤

潢城下溝渠洋即今民間小溝所稱洋溝是也皆

汗濁停留處

堯舜皆有所舉任兮故高枕而自適諒無怨於天下

兮心焉取此怵惕此用賢之安棄騏驥之瀏瀏兮馭安用

夫強策賢人連鞭諒城郭之不足恃兮雖重介之何

益恃人不恃備遭翼翼而無終兮致主不終局惇惇而愁約

生天地之若過兮功不成而無効似在世界中空走一遭願沈

滯而不見兮便欲從此隱尚欲布名乎天下其奈無名而死負此天地

生我之意然潢洋而不遇兮點汗大甚直恂愁而自苦洗滌不來恭

洋洋而無極兮忽翱翔之焉薄欲去無路國有驥而不知

棄兮焉皇皇而更索賢人逐去何處更求賢寧戚謳於車下兮

桓公聞而知之無伯樂之善相兮今誰使乎譽之罔

流涕以聊慮一作著意而得之紛惇惇之願忠兮如

被離而鄣之願易不肖之軀而別離兮賜不肖之軀

放棄生還猶是放遊志乎雲中不說歸田不說入藥

君恩如海處精氣之搏搏兮驚諸神之湛湛驂白霓之習習兮歷

羣靈之豐豐左朱雀之茈茈兮右蒼龍之躍躍屬雷

師之闐闐兮通飛廉之衙衙前輕鯨之鏘鏘兮後輶

藥之從從載雲旗之委蛇兮扈屯騎之容容都是寫雲中放

游之樂表其仙仙高舉之致子蘭斬尚一計專專之

不可化兮願遂推而為臧世人一心嫉妒故日專專不可化與時推遷便從此

逝以謝世人賴皇天之厚德兮歸命于天不還及君

無數心火

之無恙

歸命于君死生皆是君恩但日及君無恙免子胥之抉目看諸種種危敗耳

右九

此章大意既不爲君所任便從此乞身爲天外

遊舉手謝世人無勞種種逼迫總結前八章意之

按此似是原未赴水時宋子憐之而作代原嘔心

折肝可謂舒寫盡情矣宜乎後之讀者便指爲原

所作也

招魂

古有招魂之入疑皆死後爲之若楚詞所云則生

前憂鬱<sup>死</sup>魂散故爲文以招卽古人所云收召  
魂魄復得爲人之謂也小說載唐馬周落魄將死  
有異人爲之收召決其百日之內必大遇主其說  
雖幻然自古相傳當有其理宋玉爲屈子招魂或  
亦戲作以相慰于寂寥之中耳又今江楚之俗凡  
有重病輒令巫師迎所祀鬼神載酒肉夜出名曰  
收魂蓋亦招魂之遺俗也安知屈子得罪後憂鬱  
所傷不有病苦其親愛不有巫覡禱祀之事乎宋  
子或遂爲此以代巫言亦如屈子之爲九歌託意



發憤以寫其不平也然曰招魂又曰大招者巫覡之事有大小故也小如求之一方鬼神大如合四方上下之鬼神大索之第招魂韻下用些些楚人土音所以相呼也凡鬼神之事陰陽本隔多以聲音感之陽聲相呼綿綿不絕陰神旣感自將隱隱隨之陽聲先入爲導陰神後隨自至此招魂之些所自來也大招韻下用只只本古韻見于毛詩不一大索于四方上下鬼神楚之方言未可槩通必用中原古音此大招之只所自來也舊有謂此爲

原作蓋設以治隱亦寓言之類細看文義殆不其然此所謂不得其說而別生枝節也

朕幼清以廉潔兮身服義而未沫

平生不受人點汗

主此盛

德兮牽於俗而蕪穢

為俗所擠致之汗穢

上無所考此盛德兮

長離殃而愁苦

止為上人不察所以氣鬱冤離

帝告巫陽

人不憐而天憐之

曰有人在下我欲輔之魂魄離散汝筮予之

筮其魂在何處

然後往求然則世間屈事連上帝也不知

巫陽對曰掌寢上帝

舉世皆夢也巫陽雖

能為人招魂不過為上帝掌夢耳惟有盧生喚得醒

其命難從

不從筮命巫陽頗有推枯骨死

草手

若必筮予之恐後之謝不能復用巫陽焉

魂離易謝

筮不如招楚王乃下招曰魂兮歸來去君之恒幹何

知此一招便是爲乎四方些舍君之樂處而離彼不祥些

契丹使者問寇丞相

呂文靖問范文正辦西事當在廟堂正此二問之意

魂兮歸來東方不可以託

些長人千仞惟魂是索些十日代出流金鑠石些彼

皆習之魂往必釋些歸來歸來不可以託些

東方去不得猶

吾大夫子蘭靳尚也

魂兮歸來南方不可以止些雕題黑齒得

人肉以祀以其骨爲醢些蝮蛇蓁蓁封狐千里些雄

虺九首往來儵忽吞人以益其心些歸來歸來不可

以久淫些

南方去不得猶吾大夫子蘭靳尚也

魂兮歸來西方之害流

沙千里些旋入淵靡散而不可止些音而得脫幸

其外曠宇些赤蟻若象玄蠡若壺些五穀不生藁菅

是食些其土爛人求水無所得些彷徨無所倚廣大

無所極些歸來歸來恐自遺賊些西方去不得猶吾大夫子蘭靳尚也

魂兮歸來北方不可以止些增冰峨峨飛雪千里些

歸來歸來不可以久些北方去不得猶吾大夫子蘭靳尚也魂兮歸來

君無上天些虎豹九關啄害下人些一夫九首拔木

九千些豺狼從目往來佻佻些懸人以娛音投之深

淵些致命於帝然後得瞑些歸來歸來往恐危身些

天上去不得猶吾魂今歸來君無下此幽都些土伯

大夫子蘭靳尚也九約其角鬢鬢些敦朕血拇逐人駉駉些參目虎首

其身若牛些此皆甘人歸來歸來恐自遺災些地下

得猶吾大夫  
子蘭靳尚也

起手朕幼清以廉潔六句代原自叙竈離之由帝

告巫陽五句設爲帝命巫陽招其魂以歸之言外

有忠良自是天生人所棄而天所輔人亦何樂乎

害忠良也巫陽者巫名陽神巫也古有掌夢之官

卜人之夢幻生死休咎知其所歸毫髮不爽既

爲上帝掌夢又何用筮命爲若從筮命必妨延時  
刻離魂一謝欲復用巫陽之技不可得矣不如卽  
招之爲便此巫陽一段寓言言外有屈子今日之  
事惟有主上一招便可起其沈痼若待謀于人無  
復望矣設言四方上下俱不可往表屈子之魂魄  
只惟楚國爲安也題額也南方之夷有雕文其額  
如今之黑刺其面者雷淵日落處其聲如雷土人  
恐驚小兒每播鼓以溷其聲希古幸字藁管是食  
言五穀不生所食惟白茅根也豺狼從日直目也

娛與嬉同懸人以娛投之深淵求死不得致命於  
帝然後得瞑言其惡狀可惡也土伯下土之伯九  
約八方中央相聯屬也其角鬻鬻與下參目虎首  
其身若牛卽釋氏所言羅刹之狀也敦肱言其腹  
大食人飽也血拇拇大指言其慣扣人眼舌擢人  
筋髓故血在拇也甘八以人爲甘美而食之也以  
上皆備寫世間謀害忠良惡狀皆寓言也

魂兮歸來入修門些

先示之門

工祝招君背行先些

以身爲導

秦篝齊縷鄭編些

次示之衣皆上國上服

招具該備永嘯呼

些魂兮歸來兮故居些天地四方多賊姦些

開口像大罵

設君室靜閒安些

又次示之衣

高堂邃宇檻層軒些層臺

累榭臨高山些網戶朱綴刻方連些冬有突厦夏室

寒些川谷徑復流潺湲些光風轉蕙汜崇蘭些經堂

入奧朱塵筵些

此官室之美當歸

修門城門也男巫曰祝背行以背向歸路而以面

向覓引導也招覓之具秦人用箒似以竹作覓龕

齊人用縷縷線也後世五色繫命之線倣此鄭人

用綿絳以綿爲絳取其溫煖爲覓所依後世屬縶



倣此像設君室言其容像在私室寔當認容知歸  
凡人五臟神極愛房舍精麗故高堂邃宇以下備  
言宮室之美網戶格眼窓戶如羅網之狀以朱飾  
其交綴之處使其所刻之方相連屬而不斷也突  
竈也隆冬嚴寒置竈于室外火氣自下而入所謂  
溫室也夏室則盛寒引水成川樹木成谷蕙轉蘭  
泛其風有光冬夏如此四時宜人可知塵承塵卽  
今之頂格望板以朱塗之使鮮明也筵竹席使潔  
淨也經堂及奧皆如此則覓歸之樂可知

砥室翠翹挂曲瓊些翡翠珠被爛齊光些  
翳阿拂壁羅幃張些纂組綺縞結琦璜些  
室中之觀冬珍怪些此鋪設之美當歸之

砥礪石天子之桶斲之礪之加密石焉砥室室之  
至精臥起于此者翠翹翠鳥長尾也曲瓊赤玉鈎  
所以鈎簾挂幃之具也被用翡翠珍珠爲面珠翠  
齊光爛然炤人翳阿翳之美者用以拂壁使無塵  
垢羅幃以羅爲帳也纂組絲線也綺縞五色織文  
也琦璜玉石也以絲線五色織文結束珠玉以爲

帳縹也室中之觀又多珍怪玩具此言臥室之美也

蘭膏明燭華容備些二八侍宿射遞代些九侯淑女  
多迅衆些盛鬋不同制寔滿宮些容態好比順彌代  
些弱顏固植謇其有意些姱容修態組洞房些蛾眉  
曼睩目騰光些靡顏賦理遺視聯些離榭修幕侍君  
之間些

此姬侍之美當歸

蘭膏以蘭香煉膏爲燭焚之則香射滿堂二八二  
行分列共十六人女子年十六亦曰二八射厭射

左右立侍既久倦態生也射則通代倦又換班而侍室中諸美不止二八也九侯淑女各國之貴女也迅衆者聰明警穎出衆也鬚髮也盛鬚髮多也  
不同制者各國有各國之裝飾也女子有容無態亦不足美好比者相好無尤也順彌代者自始來至代去柔順如一也弱顏固植者其貌則柔其志甚堅不可犯也謇者言詞不出口也謇其有意者言雖不多而意則相憐甚也有好比者又有固植者衆美之趣不一也洞房深房也絙洞房者言如

長繩不斷也蛾眉眉長也曼睩目小而慧也遺視  
聽者靡顏脉理仔細視之不得其文理也離榭榭  
非一處各盡其歡也修幕長幕可合衆美一處也

翫帷翠帳飾高堂些紅壁沙版玄玉之梁些仰觀刻  
桷畫龍蛇些坐堂伏檻臨曲池些芙蓉始發雜芰荷  
些紫荆屏風文緣波些文異豹飾侍陂陲些軒輶旣  
低步騎羅些蘭薄戶樹瓊木籬些魂兮歸來何遠爲

些

此遊觀之  
美當歸

帷帷屏也帳大帳可設客座及可設女樂者紅壁

沙版以丹沙塗之也玄玉之梁簌玉于梁也屏  
風水葵卽荇菜其莖紫色風起水動文緣波生與  
芙蓉芰荷交發並茂坐堂伏檻者攬此曲池之勝  
能無樂乎侍從之人皆衣虎豹異文侍衛陂陀之  
間其儀孔威軒曲輶籥車輶臥車皆輕車也低之  
爲言行于園林果樹之下也步騎四面相羅又遊  
觀之適也蘭薄戶樹瓊木籬些猶言滿路皆香也  
室家遂宗食多方些稻粢穠麥挈黃粱些大苦鹹酸  
辛甘行些肥牛之臠臠若芳些和酸若苦陳吳羹些

肺驚炮羔有柘漿些鵠酸臍鳧煎鴻鵠些露鷄臠螭  
厲而不爽些粬粬蜜餌有餽餽些瑤漿靈勺實羽觴  
些挫糟凍飲耐清涼些華酌既陳有瓊漿些曄反故  
室敬而無妨些

此飲食之美當曄

宗尊也竟既來歸室家相與尊之當有酒肴之設  
多方食品不一也古人食稻爲生人之樂穡麥麥  
之先熟而至高者黃梁香美愈于諸粟古人往往  
以膏粱並擬挈杯也此數種飯之至精者鹹酸辛  
甘今時皆有大苦今時無之蓋以膳和醬古法不

傳此調和之至精者牛筋頭爲臠熟爛爲臠去骨  
爲胛合毛裹物而燒爲炮拓諸蔗取諸蔗之汁爲  
漿飲也鵲酸以酢漿烹之爲羹也鴈鳧鳧羹也鴻  
大鴈鵲鵲鵲煎食爲美卽今燒鶩之類露棲之雞  
屬陽味寂勝蟪大龜之屬有菜曰羹無菜曰臠厲  
味濃辣也楚人名羹敗爲爽以上皆言肴饌之精  
也和粉以蜜和米麴煎熬作之餌擣黍爲之餽餽  
餽也以藁熬米爲之亦謂之糖勺挹酒器以蜜塗  
之故曰靈勺瑤漿泉水之至潔者以玉器盛之故



日瑤漿羽觴飲酒之器二遣有羽乃勸酒速行之  
義言以瑤漿洗蜜勺而後以蜜勺寔酒于觴取其  
精潔也酒醱釀烈久而其糟自化不須出之故曰  
挫糟醇酒爲酎盛夏可以冷飲謂之凍飲取其清  
涼也瓊漿冰水也敬而無妨不妨痛飲也此餅餌  
酒品之至精者也

肴羞未通女樂羅些敝鐘按鼓造新歌些涉江采菱  
發揚阿些美人旣醉朱顏酡些娛光眇視目曾波些  
被文服纖麗而不奇些長髮曼鬋艷陸離些二八齊

容起鄭舞些衽若交竿撫案下些竿瑟狂會填鳴鼓  
些宮庭震驚發激楚些吳歛蔡謳奏大呂些士女雜  
坐亂而不分些放敝組纓斑其相紛些鄭衛妖玩來  
雜陳些激楚之結獨秀先些篴箛象棊有六簿些分  
曹並進適相迫些成臯而牟呼五白些晉制犀比費  
白日些鏗鐘搖箴楔梓瑟些娛酒不廢沈日夜些蘭  
膏明燭華鐙錯些結撰至思蘭芳假些人有所極同  
心賦些耐飲盡歡樂先故些魂兮歸來反故居些

此聲

色伎藝之

美當歸

未入席時女樂羅列鐘鼓所以起樂也凡伎樂至  
精熟時喜造新歌蓋舊譜習慣則厭也涉江采菱  
揚阿皆楚歌名娛光眇視目層波美人醉態也長  
髮曼鬢醉後舞態也衽若交竿舞時迴轉衣襟相  
交如竿之直也撫案下者當其曲時腰過于案下  
言其曲直如意不測也激楚楚歌舞之名聲細爲  
歛聲高爲謳吳人祭人各工其極故曰吳歛蔡謳  
大呂之音與黃鍾並奏大呂言其亮也竿瑟狂會  
塤鳴鼓宮庭震驚言其歌舞之闐吳歛蔡謳奏大

呂言其歌舞之靜雜坐亂而不分歌舞後彼此潦  
倒放嗽組纓卽楚莊王絕纓故事激楚之結獨秀  
先葢歌舞此曲者之結束獨秀異而先入席言其  
舉止便捷也篴竹名箛箒也投六箒行六碁故爲  
六箒分曹並進轉相道迫使不得擇行倍勝爲牟  
五白箒齒也言已碁已梟當成牟勝故呼五白以  
助投也晉制犀比晉國工作箒碁箒比集犀角以  
爲雕飾費白日言博者爭勝耽箒不已耗損光陰  
也簾鐘架鏗鐘則簾搖梓瑟長瑟楔切絃也此言

六簿方已又鳴鐘以起樂也樂作而酒又行蘭膏  
明燭依然相續乃又人各作賦結撰至思以文字  
爲樂文字之味如蘭芳之假人先故先代之故事  
也如今人曰掌故曰典故陳嬰母曰汝家先故未  
曾貴史臣所引出于此

亂曰獻歲發春兮汨吾南征葉薺齊葉兮白芷生路  
貫廬江兮左長薄倚沼畦瀛兮遙望博

此言魂歸則  
明歲可歸故

都青驪結駟兮齊下乘懸火延起兮玄顏烝步及驟  
處兮誘聘先抑驚若通兮引車右還與王趨夢兮課

後先君王親發兮憚青兕

此言覓端當還故都從王射獵君臣之好如初所以

深招之也

朱明承夜兮時不可淹

夏夜漸短可以無憂

皐蘭被徑兮

斯路漸

吾道漸亨可以大出

湛湛江水兮上有楓目極千里兮

傷春心

秋來搖落感慨陽春

魂兮歸來哀江南

歸江南則陽春自歸矣

凡亂俱櫟括一篇之意而結收之此篇之亂又另

一體于鋪張宮室姬侍遊觀飲食聲色技藝諸美

外又以獻歲歸郢隨君射獵一事單舉而暢發之

續前作結其立格奇矣古者元日慶君謂之獻歲

發春春事方興也南征歸郢也棗蘋白芷記時也

廬江長薄皆近郢地貫穿過也左行出其右也自  
屈原遷逐家鄉田園荒蕪平地俱化爲沼沼化爲  
瀛瀛者水中高洲也今若歸來則荒蕪者復修治  
沼可倚而立瀛可畦爲圃遙望何其廣博哉當復  
有田園之樂也且不但此也楚射獵之盛冠于南  
國舊矣青驪結駟有千乘之多則四千馬皆齊色  
也夜獵懸火當使玄天之顏皆蒸成赤色則燈火  
之盛也步行及乎馬驟誘馳騁而當先則步卒之  
強也凡御車之法馳騫者遏抑之使不得過若順

也通者順之使範我馳驅引車向左以射獸之左  
膊爲合法則射御之善也夢雲夢澤也雲在江北  
夢在江南與王趨後先則君臣當復合也射  
以得兕爲雋以青兕讓君親發憚而避之臣道之  
善也屈子九章所最苦者夜長愁多耳今朱明將  
夏夜短不能淹人而皋蘭被徑拔茅連蘂掃徑而  
出此其時矣湛湛江水上楓此秋色之最悲人  
者從江水上遠望歸魂極目千里安能不傷春心  
而哀江南哉可哀如此豈宜久淹不歸魂若歸來



則春亦歸矣此深于招蒐者也

按招蒐一切宮室鋪設遊觀飲食聲色伎藝之美  
與夫田獵騎射之樂皆楚國黨人受享之事與導  
君遊畋之事屈子廉潔服義安有一于此乎而疊  
疊舉之者所以愧黨人而悟楚君也若曰如此等  
受享如此射獵從臾澤畔行吟憔悴之人曾有一  
於此乎此宋子言外之意故開手便言朕幼清未  
沫所以爲後種種張本也讀者憤憤特爲拈出

大招

青春受謝白日昭只

春到日光分外明

春氣奮發萬物遽只

春氣爲萬物迅速之鞭

冥凌決行魂無逃只

春氣爲萬物返魂之香

魂魄

歸徠無遠遙只

春居東方青位故曰青春玄冬謝事而春受之故  
曰受謝春光一到白日分外昭明春氣一動草木  
之枯者榮廢者起皆有萌芽之望而況人乎首舉  
此者所以慰忠良之沉滯也寒谷之謂冥冰室之  
謂凌冥凌皆春氣浹洽所到魂卽紐于沉滯亦焉  
所逃乎故願魂之歸來步步近人無遠遙也按招

竟曰獻歲發春汨吾南征日湛湛江水上  
有楓則是在秋冬之間爲望春之詞也  
大招曰青春受謝則是既已春至爲實望之詞也

魂乎歸徠無東無西無南無北只

知不落東西南北處卽時歸根復命

矣屈宋一輩尚未透此

東有大海溺水洑洑只螭龍並流上下

悠悠只露雨淫淫白皓膠只

白皓卽水天一色膠字妙粘着不得脫

魂

乎無東湯谷寂寥只

走到日出處也只如此

魂乎無南南有寃

火千里螭蛇蜒只山林險隘虎豹蜿只  
鰐鰕短狐王

虺鴛只魂乎無南域傷躬只

域射人無形方避楚國之域豈可復入域窠中

魂乎無西西方流沙洋洋只豕首縱目被髮鬢只

長爪踞牙諛笑狂只魂乎無西多害傷只

嬉笑傷人  
楚國正多

此輩莫  
又相逢

魂乎無北北有寒山遶龍施只代水不可涉

深不可測只天白顥顥寒凝凝只魂乎無往盈北極

只

楚國深不可測者  
已多向北何爲

湯谷卽陽谷炎火千里謂南方地熱南方多蛇螻

蛇最毒纔一被嚙必割去其肉則得生不則毒行

卽死矣虺小蛇之最毒者王虺首有王字也蜥長

也蜺虎豹成羣也鰐鱣鰐魚也短狐一名射工卽

所謂蜮也含沙射人影被射者輒病豕首縱目被  
髮鬣只人熊也縱目其目直也熊見人執手而笑  
笑訖則吮人血立死連龍山名施赤色無草木代  
卽漢文帝初封處中國極北地也

魂魄歸徠閒以靜只自恣荆楚安以定只逞志究欲  
心意安只窮身永樂年壽延只魂兮歸徠樂不可言  
只數語確是受用人苦不自知五穀六仞設菰梁只鼎臠盈望和

致芳只內鶻鶻味豺羹只魂乎歸徠恣所嘗只鮮  
螭甘鷄和楚酪只醢豚苦狗膾苴蓴只吳酸蒿蕪不

沾薄只魂兮湄徠恣所擇只炙鵠烝鳧鮓鵲陂只煎  
鱖臠雀遽爽存只魂乎湄徠麗以先只四酎并孰不  
盃噍只清馨凍飲不歆役只吳醴白蘘和楚瀝只魂  
乎湄徠不遽惕只

招魂先宮室示以室家之好也大  
招先飲食以鬼神所歆者先飲食

也用意各  
有所重

六仞言五穀積困之多設陳設也菰梁調胡飯也  
臠熟也鼎臠盈望卽所謂食前方丈也和調和致  
芳言所致調和皆芳香也鮮魮大龜甘雞野雉和  
楚醕者以酒烹之也醢豚卽今碾肉苦狗卽今戍

膏以苴蓴和之切而爲膾苴蓴一名蓴荷卽薄荷  
味辛辣故以爲膾也吳人工作羹故曰吳酸羹用  
蒿菱二種蒿白蒿味香蓴蒿葉似艾生水中味脆  
沾濃也不沾薄不濃亦不薄也此吳酸之所以妙  
也鵝肉其妙在炙鳧肉其妙在烝鮓以水烹之前  
以火炕之臙以薄粉傅之無菜之羹也鵝宜鮓鱖  
宜煎雀宜臙各從其法以和其味鱖鯽魚也遽爽  
食之遽飽存者能而存之不忍棄其餘也麗華夷  
之稱麗以先者生人以食爲先魂旣歸來首以此

原缺